

# dunatáj

X. évf.

45. szám  
1999.  
November 12.

5 korona

MAGYAR NYELVŰ REGIONÁLIS HETILAP

Aktív tevékenységet folytat a Katedra Klub

## Közvetlen és élő információáramlás

Rendhagyó módon, éppen a nyári iskolaszünet első hónapjában alakult meg Komáromban a Katedra Klub, amelyet ismert közéleti személyiségek, pedagógusok közös

**Milyen céllal alakult meg a klub?** — A Katedra Társaság megalakításakor elsődleges célunk az, hogy még eredményesebbé tegyük a szlovákiai magyar iskolákban folyó oktatást, s konkrét szakmai segítséget nyújtsunk

a felmerülő kérdések megoldásához. A társaság tagjai aktívan támogatják a hazai pedagógusok egyetlen írott fórumát, a havonta megjelenő Katedra folyóiratot, lektori tevékenységükkel pedig a Katedra Könyvek, a Katedra Fü-

igyekezete hozott létre. Tevékenységükről, célkitűzéseikről Andrusko Imre tanár, a klub vezetője tájékoztatta lapunkat.

zetek és az Egyetemi Füzetek szerkesztését. A három-négyezer fős tagság tevékenységének irányítását a helyi klubok végzik, illetve biztosítják a gyakorló pedagógusok és a társaság közötti információáramlást. Így a komáromi klubnak sem lehet más célja, mint életben tartása annak az igénynek, hogy az ország magyar pedagógusai szakmai kérdéseiket felvessék és megvitassák, így

(Folytatás a 2. oldalon)

Több mint baráti kapcsolat

## Csallóközzel ismerkedtek a Balaton-felvidékiek

Nem csupán papíron létesített kapcsolatok egész sorát alakították ki a Komáromi járás dél-csallóközi települései, amikor magyarországi testvérközségekkel, városokkal vették fel a kapcsolatot. A Tany-Bogya-Gellér-Lakszakállás-Szilás térség lakosai a Balaton-felvidék népeivel barátkoznak. Tany testvérközsége Sümegprága, amely fazekességéről, no meg rendkívüli szépségéről ismert, sőt a kisközség a Virágos Magyarország országos versenyben a 3. helyet szerezte meg. Önkormányzatának tagjai és a nyugdíjasok csoportja a múlt hét végén látogatott el Tanyra.

Tóth Imre polgármester arra törekedett, hogy vendégeivel megismeresse a Csallóköz jellegzetességeit. A népes delegációval ezért Gúfára utaztak, ahol többek között a tájházban megtekintették a népviseleti babák vándorkiállítását, míg a város-

házán Árgyusi Imre alpolgármester és Dr. Vajlik Imre hivatalvezető fogadta őket. Megtekintették a kultúrházban a tűzománckiállítását, majd a városi szabadidőközpontban Sáli Iván ismertette a helyi skanzen fej-

(Folytatás a 2. oldalon)

## Lebukott...

Kábítószer készítésével, tartásával és terjesztésével gyanúsítja a rendőrség H. Tomás 19 éves Dubnica nad Váhom-i lakost, akit november 1-jén 20,35 órakor a komáromi Kristály vendéglőben igazoltattak a rendőrök, miközben szárított növényi anyagot találtak nála, amely a vegyi vizsgálatok alapján feltehetően marihuána volt.

## Hetényi János Napok Ekelen

Ekel község önkormányzata a hét végén immár harmadik alkalommal rendezte meg a falu neves szülőtte tiszteletére ezeket a kulturális napokat. A rendezvény egyfajta tiszteletadás a tudós református lelkész emlékének, aki 1786-ban született Ekelen, iskoláit Komáromban, Pozsonyban és Debrecenben végezte, majd a napoleoni háborúk miatt megkésve, 1814-ben jutott el a göttingeni egyetemre.

Hazatérve édesapja örökébe lépve haláláig szülőfaluja lelkésze volt. Hittudományi munkákat írt, emellett történelmi kutatásokkal és művelődéstörténeti tanulmányokkal is foglalkozott. Számos pályaművet nyert munkáival, melyek a Tudományos Akadémiai Evkönyvekben és Bajza Athenaeumában jelentek meg. Az Akadémia 1836-ban rendes tagjai sorába választotta.

Az idei rendezvénysorozatnak egy másik ünnepi aktualitása is volt, megpedig Ekel község fennállásának 770. évfordulója. A szervezők minden alkalommal olyan helyi gyermekeket és felnőtteket vonnak be a kulturális napok megszervezésébe, akik valamilyen kulturális tevékenységet folytatnak, például szépen rajzolnak, verseket írnak, szavalnak, stb. A rendezvénysorozat ezúttal péntek délután Szukukák Lajos festőművész kiállításának megnyitásával vette kezdetét, majd szombaton délelőtt a Hetényi János vándorserlegért meghirdetett sakkversennyel folytatódott. Délután egy óraker leleplezték a régi községi hivatal falán elhelyezett, a falu fennállásának 770. évfordulójára készült emléktáblát, majd megkoszorúzták a református templom mellett felállított Hetényi János emlékoszlopot, ahol a falu református lelkésznoje és a polgármester mondott ünnepi beszédet. Délután háromkor ünnepi műsor kezdődött a kultúrházban az alapiskola tanulóinak és a nyugdíjasklub tagjainak közreműködésével, melynek konferansezója és egyben aktív szereplője a művészi vénával megáldott Kiss Lajos bácsi volt. A műsorban fellépett a kultúrház mellett működő Lilla néptánc-csoport is és itt értékelték ki a Falunk gyermekszemmel című irodalmi és képzőművészeti pályázatra beérkezett munkákat. Az irodalmi pályázat nyertesei Csepi Nikolett, Farkas Livia, Mujzer Mária és Samu Deni-sza, a képzőművészeti pályázaté pedig Farkas Livia, Szajkó József, Filkó Livia és Vendég Viktória lettek. Vasárnap délelőtt megkoszorúzták Hetényi újratalálított régi sírkövét, majd az emlékének szentelt istentiszteleten vettek részt a község lakói.

-nkzs-

~~80 nap alatt a Föld körül.~~  
**6990,-** koronáért

Az AutoCont ALIVIO 2000 számítógéppel 5000,- koronát takarít meg.

Intel Celeron 333 MHz-es processzor  
•32MB SDRAM •HDD 4.3GB •CD-ROM  
40x ATAPI •Grafika AGP 3D Intel 810  
•PCI audio Crystal •2x10W os hangfal  
•PCI fax/modem 56 kB/s •ingyen  
INTERNET MAX kártya •MS Windows 98  
SK •Angol nyelvoktató CD•Billentyűzet,  
egér alátéttel •15" monitor Premio 5854

Elegendő, ha készpénzben kifizet 6990,- koronát adóval együtt, plusz az első részlet. A fennmaradó összeget előnyös 23 részletben, 1846,- koronánként adóval együtt, törlesztheti le 23 hónap alatt. Határozhat úgy is, hogy az egész összeget, 36531,-Sk adóval együtt, egyszerre téríti meg.

**AutoCont** Eötvösa 10, Komárom,  
Tel./fax 0819/731432, 731909

ILLYÉS GYULA

## Megbántott gyermek

Csak néz rád  
könnyre nagyítóüvegén át.

Te vagy az ok.  
A mindenható, a rajtakapott.

Ahogy a fájdalom, a könnye,  
úgy nősz te  
mindent eltakarva előle.

Nagyobb vagy, mint a fák,  
nagyobb vagy, mint a csillagmiriád.  
Te vagy a teremtett s a teremtő világ.

Vádjával úgy imád.



## Közúti balesetek

• **Gázolós baleset történt november első napján** 19,10 órakor Komáromban, a Rákóczi utcai kilences számú ház előtt. N. Margit 59 éves komáromi lakos nem a kijelölt gyalogosátkelőhelyen akart átmenni a túlsó oldalra, körültekintés nélkül az úttestre lépett, ahol egy arra haladó Felícia, amelyet S. László 50–éves izsai lakos vezetett, elütötte. A nőt hét-tíz napi munkaképtelenséggel járó sérülésekkel szállították kórházba.

• **Autó elé lépett.** Gázolós baleset történt november 3–án 10 órakor a Komáromból Izsá felé vezető út kereszteződésében. R. Nikolas 66 éves komáromi lakos az I/63–mas út szélén haladt és körültekintés nélkül akart átmenni az út túlsó oldalára, miközben egy arra haladó Mercedes, amelyet S. József 43 éves lévai lakos vezetett, elütötte. Az idős férfi három hónapig gyógyuló sérüléseket szenvedett. Szesztes italt sem a gyalogos, sem pedig a sofőr nem fogyasztott. Az anyagi kár mintegy ötezer korona.

• **Túlbecsülte képességeit.** November 5–én, 23,50 órakor Megyerics előtt N. Roland 23 éves keszefalvai lakos Austin típusú személyautójával nem a tudásának és az útviszonyoknak megfelelő sebességgel közlekedett, az áróka hajtott, majd felborult. A baleset következtében a sofőr, akinek a lehetetében 1,85 ezreléknyi alkoholt mutatott ki a szonda, mintegy kétheti munkaképtelenséggel járó sérüléseket szenvedett. Az autóban ülő két személyt őt, illetve hét napig gyógyuló sérülésekkel szállították kórházba. Az anyagi kár 150 000 korona.

## Rendőrségi hírek

• **Tettelegességgel és erőszakos cselekedet elkövetésével gyanúsítják** T. István 66 éves ógyallai lakost, aki november 1–jén 13,35 órakor a Fenyő utcai egyes számú családi ház udvarában lapáttal a kezében halálosan megfenyegette Sz. Andrea 24 éves komáromi lakost, majd rátámadt a helyszínrre érkező G. Miklós 48 éves ógyallai lakosra, akinek tiznap munkaképtelenséggel járó sérülést okozott.

• **Testi sértés büntetnének gyanúja miatt** indult eljárás F. Zoltán 55 éves komáromi lakos ellen, aki november 1–jén 15 órakor rátámadt P. T. 13 éves komáromi lakosra, akít tettelegesen bántalmazott. A fiú tíz napig gyógyuló sérüléseket szenvedett.

• **Erőszakos cselekedet elkövetésével gyanúsítják** Ladislav H. 58 éves úgyallai lakost, aki november 6–án 10,30 órakor a lakásán összeszóalkozott lányával, majd felindultságában azt kiabálta, hogy megöli.

• **Eltartási köteletségének elhanyagolásával gyanúsítják** Cs. Bálint 30–éves madari lakost, aki kiskorú lányának nevelésére 9 450 koronával adós. Az eset körülményeit a batorkeszi rendőrség vizsgálja.

• **Hosszabb ideje nem teljesíti eltartási köteleességét** G. Jaroslav 34 éves csicsói lakos, akit azall gyanúsítanak, hogy két kiskorú lányának a nevelésére 76 900 koronával tartozik. A körülményeket a nemesócsai rendőrség vizsgálja.

• **Testi sértés büntetnének gyanúja miatt** indult eljárás Sz. Lajos 35 éves komáromi lakos ellen, aki szeptember 9–én 10,15 órakor kutyájával együtt bement a Tekomtherm Stúr utcai épületének egyik irodájába, ahol a kutya megharapta az ajtót nyitó F. Henriettát, aki tiznap munkaképtelenséggel járó sérüléseket szenvedett.

Igar István főhadnagy

## Közvetlen és élő információáramlás

(Befejezés az 1. oldalról)  
egyfajta alulról jövő kezdeményezésként az egész szlovákiai magyar pedagógustársadalom színvonalát emeljék.

• **Hány ilyen klub működik már Szlovákia területén?** — A magyarulterületeken tizenöt központi városban tevékenykedik klub, s a klubvezetők munkáját mindenütt tizenöt–húsz fős lelkes csapat segíti. Komáromban úgy tervezzük, hogy szeptembertől júniusig tíz alkalommal szervezzük klubrendezvényét. Szeptember 22–én a klub tagjai a megújult Katedra kiadójával és szerkesztőivel találkoztak, de voltak ott diákok is. Sok érdekes észrevétel hangzott el, így például Gáspár Tibor nyugalmazott gimnáziumi tanár felvetette, hogy a Katedra hasábjain a lap munkatársai olyan pozitív eseteket is bemutatathatnának, ahol például a korábban szlovák

tannyelvű iskolát végzett magyar szülők a gyermekeiket már magyar tanítási nyelvű iskolába járatják, de ez fordítva is érdekes lenne. Teret kellene adni a véleménynyilvánításnak olyan pedagógusok esetében is, akik magyarságuk ellenére szlovák iskolába járatják gyermekeiket. Spontán elítéljük őket, de még senki sem volt érvelésükre, indoklásuk-

ra kíváncsi.

• **Legközelebb milyen találkozóra kerül sor?** — Novemberben szeretnénk klubunk tagjainak bemutatni „A magyar nép története a XX. században” című könyvet. Ebből az alkalomból kötetlen beszélgetést szervezzük a könyv két szerzőjével, Kovács Lászlóval és Simon Attilával.

(m)

## Csallóközzel ismerkedtek a Balaton-felvidékiek

(Befejezés az 1. oldalról)

lesztési terveit, s dunai sültkeszeggel, hazai sörrel vendégelte meg a sümegeket. Tanyon ezen a napon a nyugdíjasok napja alkalmából közösségi rendezvényt tartottak, amelyre meghívták a sümegeket is. Az ünnepi megnyitón Tóth Imre polgármester előbb a tanyi nyugdíjasok lelkes és községeépítő munkáját köszönte meg, majd a két település közös gondjairól, eredményeiről és a konkrét együttműködési tervekről beszélt. Gondolatait folytatta Hujber János sümegeprágai polgármester, aki kifejezte abbéli örömét, hogy a kultúrházban megjelent mintegy 160 tanyi nyugdíjas ünnepségén részt vehetnek. A Csemadok-tagok és az alapiskola tanulóinak szépen összeállított kultúrműsort gazdagították a sümegei éneklő csoport tagjai is, akik ösztönösen sikert arattak. A vendégek egy napos látogatása este az önkormányzati tagokkal és családtagjaikkal közösen rendezett vacsorával ért véget.

—m—

**A**

**Primera**

**gazdabolt**

Gúta, Érsekújvári út 3.  
Tel.: 0819/941 643

tisztelettel értesíti vásárlóit, hogy megérkeztek az őszi kiállítású gyümölcsfák, díszserjék és virághagymák.

**Kapható**  
10 fajta almafa, őszi- és sárgabarack  
8 fajta körte  
5 fajta szilva és cseresznye  
3 fajta meggy,  
valamint diófa, egres, ribizli

**Áz őszi slágere a NEKTARIN!**

**Rendkívüli ajánlatunk:**  
Különféle fóliaponyvák még a régi áron!  
**Ingyenes méretrevágás**  
**Ponyvafóliák 40 %-os árengedménnyel!**

Elektromotorok és központifűtéses cirkulációs pumpák javítását és tekerescsését vállalja a

## H O P I ELEKTROSERVIS

945 01 KOMÁRNO, Gadóci utca  
Agrostav - arcál (a cipőgyár mellett)

TEL.: (0819) 741 425

**B  
O  
R  
A  
M  
O**

**Škoda, Lada,  
Fiat 125, 126 p, Š 1203**

- fagyálló folyadékok

- autó-üléshuzatok

- kormánybevonatok

- szélterelőők Š, L, Octavia

- autóantennák

- díztárcsák

és további kellékek kedvező áron.

**Nyitva:**

hétfő - péntek:

8.00 - 18.00

szombat:

8.00 - 12.00

Cím:

Duna rakpart 1151,

Komárom (a kör-

szerviz mellett,

a volt fürdő).

Tel.: 0905 563 362.

\* autókalkatrészek \*

## Növényvédelem

**Tanácsok a mezei pocok elleni védekezéshez**

Ismét indokolt, hogy napirendre tűzzük ezt a kérdést még a tél beállta előtt. A mezei pocok migrációs hajlama ugyanis nagy. Táplálék után kutatva az őszi betakarítás után gyorsan áttelepszik még a tél beállta előtt az őszi gabonába, repcékbe, az évelő pillangósokba és a nagy értékű gyümölcsösökbe. Általában egy-egy helyen gócosan települnek meg, amiből következik, hogy csak itt kell elvégezni a védekezést. Legjobb, ha a lakot, illetve használt járatokba tesszük a „mérget”. Ez például a Redentin 75-ből egy púpozott makkáskanálnyi, de a többi szemnél is tartuk a használati utasítást. Nagyon fontos, hogy a csalétkes védekezésnél a pocoknépességnek megfelelő mennyiségű szert használjunk. A Redentin 75 például a pocok többségénél akkor okoz vérékenységet, majd pusztulást, ha azok legalább négy napon keresztül megfelelő mennyiségben fogyasztják. Egy pocok egy nap alatt átlagosan 2–4 gramm csalétket eszik meg, így egy pocok elpusztításához 6–8 gramm csalétket kell biztosítani. Mindezt figyelembe véve az egyszerű kiszámításra nálunk engedélyezett 20 kg/hektár csalétek 2500–3000 egyed elpusztításához elegendő, feltéve, hogy minden egyed na-

ponta legalább 2 grammot fogyaszt el a rodentidoból és a teljes mennyiséget a pocokok fogyasztják el! Abban az esetben, ha a népszerűség képest aluladagoljuk a csalétket, nem számíthatunk kellő hatásra, mert egy-két napos expozíció után még nem alakult ki vérékenység. Nálunk a mezei pocok pusztítására még engedélyezett a Niva zrno és a Rodentic Blesk Gaz. A pocokirtást azonban úgy kell kezelni, mint a növényvédelem legvadveszélyesebb eljárását, ahol a szelektivitást gyakorlatilag a felhasználónak kell biztosítani szakszerű, megfelelően előkészített végrehajtással. A csalétkes védekezés a vegetáció nyugalmi állapotában a leghatékonyabb, de ekkor jelentkeznek a legnagyobb vadvédelmi kockázatok.

A Redentin 75, de nemcsak ez, a madarakra gyakorlatilag nem mérgező hatású, viszont nagyon érzékeny rá a mezei nyulak! A ragadozó madarak viszont természetes úton arra képtelenek, hogy az erős pocokfertőzést visszaszorítsák, viszont fékmentartásukban sokat segíthetnek. Zsákmányoláskat könnyíthetjük az ún. „T” fák kihelyezésével, amelyekről jól le vadászhatnak egy-egy területet és szerencsés esetben a vegyszeres védekezést is helyettesíthetik.

Csekes Zoltán mérnök



Meghívó a vásárcsarnok új üzleteibe

## Felkészülten várják az év végi ünnepeket

A Kossuth téri vásárcsarnok a város meghatározó jellegű épületei közé tartozik, ahová előszeretettel térnek be a vásárlók, Komárom és környékének lakói. Október 28-án csütörtökön a járási hivatal előjárója, dr. Keszezh Margit jelenlétében jelentős eseményre került itt sor. A számos érdeklődő és a vásárcsarnok tulajdonosai társulásának elnöke, dr. Dragon Ladislav részvételével átadták a vásárlóközönségnek az építészeti szempontból bravúrosan megoldott új belső részt, a beépített átriumot, amely valóban rekordidő alatt készült el. Az átadási ceremóniát követően Dr. Ladislav Dragont és a vásárcsarnok ügyvivőjét, Antovszká Alžbetát kértem fel egy rövid beszélgetésre.

Első kérdésem arra vonatkozott, mi indokolta az új üzlethelyiségek kialakítását? — Célunk új, tágas, üzleti és vendéglátóipari célokat szolgáló helyiségek létrehozása volt, ahol kellemes környezet fogadja az oda betérőket. Ezek átadása

után nem véletlenül kereszteltük át a vásárcsarnokot bevásárlóközponttá, mely megnevezés jobban jellemzi a gazdag választékot. Ezen érdekes építmény beruházója a komáromi Átrium társulás volt, amely a vásárcsarnok tulajdonosaiból jött létre.



Az ünnepélyes átadáson részt vett Dr. Keszezh Margit is

A tervező, aki figyelembe vette a jövőbeni felhasználók minden igényét, a komáromi székhelyű Akvadrárt kft volt, élén Csémy Olivér mérnökkel. A munkálatokat 1999 júliusában kezdte meg a komáromi Top-dom szervezet, élén Fúri Péter mérnökkel, melynek tagjai valóban becsületes, megbízható munkát végeztek, amelyen érződött igyekezetük, az, hogy határidőre és valóban szép

munkát végezzenek. Ez rekordidő, mindössze négy hónap alatt sikerült is. A jövőbeni felhasználók és a vásárlóközönség nevében köszönet illeti a tervezőket és a kivitelezőket egyaránt. Munkájukkal gazdagították a várost.

• **Milyen üzletek nyílnak itt?** — A vásárcsarnok-bevásárlóközpont új helyiségein belül 833 négyzetméternyi területen 15 különféle célra szolgáló helyiség épült, amelyeket folyamatosan rendeznek be. Az átadás napján ezek közül már megnyitottak a következő üzletek: a Michael Móda, amely luxuskivitelezésű, exkluzív és extravagáns kosztümöket és öltönyöket, blúzokat, zakókat és egyéb férfi- és női ruházati cikkeket kínál. Az MPB élelmiszerüzlet széles választékban kínál élelmiszercikkeket, süteményt, salátákat és egyéb finomságokat. A Nagoti & CS kft drogériai cikkeket forgalmaz, valóban figyelemreméltó választékban. A továbbiakban megtaláljuk itt a Lady style női konfekciót árusító üzletet, a Lion játékboltot, ahol lakástextília is kapható, valamint egy cipőboltot.

• **Mit kaphatunk majd az új átrium további helyiségeiben?** — A Renam cég divatárut, ruházatot és cipőt, a Sofi üzlet női és férfi konfekciót, a Persei szőrmeszaküzlet divatos bundákat, kalapokat és egyéb szőrmearút kínál. Lesz itt továbbá gyorsbűfő, gyermek- és bébiruhákat árusító bolt, a Fitovega itt terjeszti majd az egészséges életmódot szolgáló termékeit. Ezek az új üzletek és vendéglátóipari létesítmények is pár nap alatt berendezkednek és kinyitnak majd.

• **Vannak még itt szabad helyek?** — Igen, a vásárcsarnok átriumában még két szabad üzlethelyiség van, amelynek bérlete ügyében a 0819/702 647-es telefonszámon érdeklődhetnek. Ujjonnan megnyitott üzleteinkbe ezúton is szeretnénk mindenkit szeretettel meghívni abban a reményben, hogy kínálatunkban nem csalódnak.

(eb-x)

## A város szülőttére emlékeztek

Egy-egy település összetartó erejét jelentősen erősíti az ott lakók szülőföld iránti ragaszkodása mellett az is, hogy mennyire becsülik meg a közösség érdekében átlagon felül tevékenykedő

Dr. Borka Géza előkelő helyet foglal el a város szülőtteinek képzeletbeli Olümposzán. Az 1894-ben született egyéniség nyomtatásban megjelent műveiből kiállítást szerveztek, majd emlékestet rendeztek. Csente Hilda, a vmk igazgató-helyettese méltatta Bor-

ka Géza életútját és munkásságát. A pannonhalmi tanulmányok befejezése után Dr. Borka Géza a komáromi bencés gimnáziumban magyar-latin-görögszakos tanárként fértözött diákjai szívébe. A Szivárvány című ifjúsági folyóirat főszerkesztőjeként már írói

elődök emlékét. Erre nyújtott jó példát az elmúlt napokban a gútai városi művelődési központ és a nyugdíjasok klubja.

és költői munkájával is ismertté vált. Az Aranyfónál és a Muskátlis ablakok című színdarabjait, illetve Jávorfácska című zenés vígjátékát sok helyütt játszották, de írt boházatokot és dalokat is. Több költeményét Dr. Mihola Gyula és Dr. Batka László zenésítette meg. Verseskötetei közül a Bánatmalom című emelkedik ki elégikus hangulatával. A háború után a kaposvári gimnázium tanáraként eredményesen próbálkozott festéssel is. Szülőföldjétől távol, Kaposváron hunyt el 1977-ben.

A megemlékezést követően az Ímlyéről, Nemesócsáról és a magyarországi Piliáról érkezett irodalomkedvelő nyugdíjasok küldöttségének tagjai szórakoztatták vendéglátóikat, majd a gútai nyugdíjasok klubjának énekara Benninghaus Iván vezetésével Borka Géza megzenésített dalaiból adott elő egy csokorra valót. A műsor szereplőit emléklappal és emlékéremmel jutalmazta a rendezőség.

—kk—



## Adósa nem maradtam senkinek...

Egyedül élt. Gyermekkorra óta zavarta veleszületett testi hibája, amelyet ugyan türellemmel viselt, de mindig rettegett a száználmas pillantásoktól. Nem szerette a bezártságot, szeretett beszélgetni, s amikor lehetősége nyílt rá, s egészsége is megszilárdulni látszott, visszament dolgozni. Néhány hónapig bírta csak az iramot, azután újra problémája adódott a mozgással, így visszavonult magányába. Faramuci helyzet állt elő, hiszen keresővé vált, így a rokkantsági támogatást elvesztette, táppénzt nem kaphatott, mert csak pár hónapig dolgozott, maradt tehát a szociális segély. Füllerkék. Apró koronácskák. Megpróbálta beosztani őket, mert irtózott a gondolatától, hogy va-

lakitól is kölcsönt kelljen kérnie. Papírt vett elő, osztott, szorzott, minden kiadást összeadott, s végül csak a fejét csóválta. Várta a következő szociális támogatást. Napról-napra élt, a legszerényebb körülmények között. — Az egészségeseknek sincs munkájuk, hát még egy nyomoreknek — panaszkodott a szomszédoknak, amikor sokadik alkalommal tért vissza háromkerekű biciklijén, munkaszerző körútjáról. Azután az új törvény értelmében felére csökkent a szociális segély. Nem akarta elhinni. Kilincsent, érdeklődött, de nem követelt. — Ha csak ennyit jár, akkor ennyivel kell beérni — sóhajtott, azután hazament. Elővette a kockás írkát, újra összeadott, kivont, majd fogta a pénz-

tárcáját és útnak indult. Elment a postára, befizette a házaadót, a villanyszámlát, a gázszámla-előleget, a vízdíjat, majd hazatért. Pénztárcájában még húsz korona sem maradt. Bevánszorgott a hideg spajzba, az öreg kampóra, amelyen valaha a sonkák lógtak, felhurkolta a vékony kötelet. — Adósa nem maradtam senkinek — gondolta, majd végignézett a megfakult steldzsipárral borított üres polcokon. Azután kirúgta maga alól a széket...

(A szerk. megjegyzése: Ha valaki netán összefüggést találna a fenti írás és a közelmúlt eseményei között, az csak a sors és a véletlen műve.)



# Horoszkóp

**VÍZÖNTŐ (I. 21. – II. 20.)** Barátja vagy rég látott ismerőse nem mindennapi módon szerez önnek meglepetést és örömet a hét elején. Kicsit érzékenyebb lehet a szokásosnál, főképp, ha valami nem úgy alakul, ahogy eredetileg eltervezte. Hajlamos a makacsra és arra, hogy akár ok nélkül is ragaszkodjon lényegtelen részletekhez.

**HALÁK (II. 21. – III. 20.)** Azzal érhet el sikereket, ha ragaszkodik a véleményéhez és kitart az igaz mellett. Egy rokona vagy valamelyik szomszédja jó hírral vagy olyan információval szolgál, amelyet azonnal a saját javára fordíthat. A hét vége alkalmas arra, hogy belső lelki válságát leküzdje.

**KOS (III. 21. – VI. 20.)** Ha ellenségei vannak, netán vitába keveredett valakivel, ez a hét alkalmas a békülésre és a tisztázatlan helyzetek rendezésére. Egyik munkatársa téves információkkal zavarhatja meg önt. Nem szabad engednie mások befolyásának, nyugodtan hallgasson a saját megérzésére.

**BIKA (IV. 21. – V. 20.)** Kellemes meglepetés vagy elismerés részese lesz a napokban. Valaki, akinek közzéadott dolgokra is hajlamos, nagy hatással van az érzelmeire. A szerelemben a romantika került előtérbe, érzékiségét pedig fokozottan kiélheti a hét végén.

**IKREK (V. 21. – VI. 21.)** A szórakozásra több ideje jut, mint eddig, ha pedig sportol, jó eredményeket ér el. Hajlamos utazás közben ismerkedni, miközben saját magát népszerűsíti. A temperamentumát irigyleni fogják, ám az egyszerű, maradi embertársait jobb, ha kerüli, mert furcsálni fogják viselkedését és a dolgokhoz való egyedi hozzáállását.

**RAK (VI. 22. – VII. 22.)** Pénzügyiben kellemes meglepetés éri, vagy olyan jó alkalma lesz a gyarapodásra, amit semmiképp nem szabad elszalasztani. Ha zenével vagy művészetekkel foglalkozik, ritka szép élményei lehetnek.

**OROSZLÁN (VII. 23. – VIII. 23.)** A hét eleje változatos munkával telik. Az információknak nagy szerepe lehet, érdemes a részletekre is nagyobb figyelmet fordítani. Az utazásnak és a reklámnak is nagyobb jelentősége lesz. Ha folyamatosan nem tesz meg mindent a népszerűségéért, elfelejtik az emberek, lemondanak önről az üzletársai.

**SZŰZ (VIII. 24. – IX. 23.)** Ez a hét társas sportolásra, szórakozásra, kikapcsolódásra csábít. Ha házasságban él, a párját is ráveheti egy kis testmozgásra, de legalább arra, hogy kimozduljanak otthonról. Hivatalos ügyek intézésében sikerrel járhat, ugyanakkor a joghoz kötődő dolgaiban is támogatást kap.

**MÉRLEG (IX. 24. – X. 23.)** Újdonságokat vezethet be az életébe, amitől minden gyökeresen megváltozik. Ez a változás elsősorban a családi állapotára vagy a családtagjaival való kapcsolataira hat ki. Mostanában minden új dologra fogékony, és szívesen hajlik sokféle reform beindítására.

**SKORPIO (X. 24. – XI. 22.)** Egy anyagi jellegű ügy jól végződik a napokban. Munkahelyén sikerülhet környezete elismerését kivívnia. Sikereit következtetésének és kitartásának köszönheti. Ha eddig keményen dolgozott, itt az ideje, hogy besöpörje a hasznót.

**NYILAS (XI. 23. – XII. 21.)** Munkatársai, főnökeivel megfelelő hangot üt meg, baráti hangulatot képes varázsolni a zord körülmények ellenére is. Családtagjai harcolnak az igazukért, most talán jobban teszi, ha nem vitázik velük, engedi érvényesülni az ő akarataikat is.

**BAK (XII. 22. – I. 20.)** Ügyei lényegesen könnyebben mennek, mint eddig. Szinte semmit nem kell tennie azért, hogy eredményes legyen. A munka sem fáradszta igazán, vagy olyan sikerei lehetnek, amelyek egyenesen fellángozzák, feldobják.

# M Ū S O R A J Á N L A T

## SZOMBAT

### Budapest 1

7.05 Aranyfűst, 8.05 Te jössz!, 10.00 Szombati magazin, 12.05 Szervusz, jó mulatást!, 12.40 Derült égből egy család (német), 13.30 Köröz, 14.00 Háló, 14.30 Delta, 15.00 Julio Iglesias, 16.00 A Századunk műhelyéből, 16.20 1100 év Európa közepén, 16.50 Telesport, 19.00 Lottó-show, 19.30 Híradó, 20.00 Bruhaha, 21.00 I. Q. Casino, 22.00 Körtánc az idő dallamára (brit), 23.45 A mák virága is virág (amer.)

### Tv2

6.30 Repülő ház, 7.00 Tv2 matiné, 9.00 Cartoon Network, 11.00 Partitvé, 14.30 Csillagközi szökevények, 15.30 Sabrina, a boszorkány, 16.00 Davson és barátai (amer.), 17.00 Jó barátok (amer.), 17.30 Herkules, 18.30 Tények, 19.00 Luz Maria, 20.00 Piedone Afrikában (olasz), 22.00 Trespass (amer.)

### RTL KLUB

6.30 Ünnepnaptár, 7.00 Kölyökklub, 10.50 Csőrré töltve, 11.30 Ausztrál expressz (ausztrál), 12.25 Kedvenc, 13.10 Pepsi Music Chart, 14.10 Galla-mappa, 14.40 Extralarge, 16.35 Sea Quest (amer.), 17.30 Várom a párom, 18.50 Fókusz plusz, 19.10 Titkok és szerelmek, 20.00 Gálvölgyi-show, 20.40 Kész átverés-show, 22.10 Heti hetes, 23.25 Mesék a kriptából, 23.55 Életveszélyben

### Duna tv

7.50 Mesék, 8.10 Tarkabarka, 9.10 Ami igaz, az igaz, 9.50 Nyelvőröz, 10.15 Az első lépések, 10.25 Minty, 10.50 Miénk a tér, 12.20 Protestáns világ, 12.50 Felelet az életnek, 13.20 Anziks, 14.10 Marco Polo, 15.10 Magyar sorskérdések az ezredfordulón, 15.40 Néhány perc Mály Gerővel, 16.00 Az aranyolgárok csatája, 16.55 Minoritates Mundi, 17.25 Mese, 18.00 Napóra, 19.00 Talentum, 19.45 A város Pimperl (brit), 21.20 Liszt: Mefisztó-keringő, 22.00 Ponyvalevél (norvég), 23.35 Edes haza (görög)

### Pozsony 1

12.25 A selyem útja, 13.15 Információs kaleidoszkóp, 13.30 Dokumentumfilm, 13.40 Természetfilm, 14.10 Triangulum, 15.00 Hobbí, 15.30 Szellemelek, 16.00 Rhytmick, 16.45 Ushuaia, 17.35 Derült égből (német), 18.30 Esti mese, 19.30 Híradó, 20.00 Míg a gyilkosság el nem választ (amer.), 21.35 A koffer, 22.20 Sport, 22.35 A halál útja (amer.)

### Pozsony 2

13.50 Egészség magazin, 14.40 Nemzetiségű magazin, 15.10 Az utolsó sárkány, 15.45 Hétvége, 16.10 A Föld jövője, 18.25 Régmúlt idő nyomában, 19.30 Híradó, 20.00 A vakok napja, 21.10 Furcsa show, 22.15 Macskák a tetőn, 23.15 Jazz

### Markíza

6.05 Dallas, 9.30 Felkészültél?, 10.00 Power kapitány és a jövő katonái, 10.30 Robin Hood kalandjai, 13.30 A Föld, 14.30 Scooby Doo, 15.30 A Föld (kanadai), 17.00 Veronika, 18.00 Árnayk Waikiki felett (amer.), 19.30 Alf, 20.00 Támad a Mars (amer.), 22.00 Barátok, 22.25 A gyűrű (amer.)

### Bécs 1

6.20 Gyerekeknek, 12.10 Amerikai vígjátéksorozatok, 17.10 Szerelmek showja, 18.00 Labdarúgás, 20.15 Thomas Gottschalk, 22.35 Elitkommandó (amer.), 0.20 Fegyverek (amer.)

### Bécs 2

9.05 Főzzünk, 11.00 James Bond, 13.05 Az embernek nincs szüksége pénzre, 16.30 Tájak és emberek, 18.00 Szerencsekerék, 20.15 Hét földműves egy birtokon (osztrák), 21.50 Vendégek, 23.20 Szép arra, hogy meghaljon (német)

### A Szlovák Rádió magyar nyelvű adása

8.00 Hétről hétre, 11.30 Hazai tükör, 12.00 Hírek, 12.10 Nótacsokor, 13.00 Husi (rádiójáték), 13.45 Népszerű melódiák, 14.35 Slágermúzeum, 15.00 Irodalmi mozaik, 15.30 Musicalok, 16.05 Készöntő, 17.45 Hírek

## VASÁRNPAP

### Budapest 1

6.00 Gazdatévé, 6.20 Így szól az Úr!, 6.30 Gyerekeknek, 7.20 Vasárnap sziget, 9.05 Fótér, 11.00 Unitárius istentisztelet, 12.05 A jövő Magyarországa, 12.35 Derült égből egy család, 13.30 Linda és a főtörzs (olasz), 15.35 Kicsinyek az élet iskolájában, 16.30 Emily, 17.30 Búvós hatos, 17.55 Telesport, 19.00 Tóra, 20.00 Családi kör, 21.00 Rock Café, 22.00 A gavallér (francia)

### Tv2

6.30 Állatkert a hátszakban, 7.00 Tv2 matiné, 9.00 Cartoon Network, 11.00 Parker Lewis sohasem veszít, 11.25 Gimidili, 12.30 Vadvilág, 13.25 Arany a prérin (olasz), 15.15 MacGyver, 16.10 A Szuper csapat, 17.05 Az akciócsoport, 18.00 Napló, 19.00 Luz Maria (perui), 20.00 Jumanji (amer.), 21.55 Friderikusz Szubjektív, 22.50 Gól, 23.40 Egészséges erotika

### RTL KLUB

6.30 Ez nem boszorkányság!, 7.00 Kölyökklub, 10.50 Csőrré töltve, 11.25 A Sagala titka (lengyel), 13.10 Autómánia, 13.40 Az állatorvos (német), 15.35 Acapulco akciócsoport, 16.30 2x2 néha sok(k) akciós, 17.00 Jesse (amer.), 17.30 Dragám, a kölykök már megint összemertek (amer.), 19.10 Titkok és szerelmek, 20.00 Kobra (amer.), 21.40 Ments meg, anya (német)

### Duna tv

7.15 Animációs filmek, 7.50 Amatőr természetbúvár, 8.35 Lúdas Matyi, 9.45 Mitoszok és legendák, 11.05 Magyar történelmi arcképcsarnok, 12.40 Élő forrás, 13.10 Havasi napsütés (magyar), 15.15 A Strauss-dinasztia (osztrák), 16.10 A hanti sámán hagyatéka, 17.30 Mese, 18.00 Napóra, 19.15 A harmadik ember (brit), 20.55 Külső-belső (magyar), 21.55 Pesti lövészny, 22.20 A világ közepe (svájci)

### Pozsony 1

11.55 Öt perc múlva tizenkettő, 13.35 Dokumentumfilm, 13.50 Sigord, 14.30 Tánc az élettél (francia), 16.05 Ahol hullanak a csillagok, 16.35 Zenei dokumentumok, 17.35 Csodálatos bolygó, 18.30 Esti mese, 19.30 Híradó, 20.00 A karvaly árnyéka (kanadai), 20.50 Keresztül-kasul, 21.05 Telesport, 22.00 Telesport, 22.20 A nyugat hőse (szlovák)

### Pozsony 2

12.50 Gomb, 13.20 A fiú és a kutya (szlovák), 13.50 Kisgyereg a családban, 14.45 Kereselem a hazámat, 15.25 Diákmagazin, 16.00 Sport, 16.30 Kulturisztika, 19.15 Történelmi kalendárium, 19.30 Híradó, 20.00 A selyem útja, 20.50 Motorosoknak, 21.20 Valahol bennünk..., 22.40 Zongoraverseny

### Markíza

9.30 A Robinson család kalandjai, 10.50 Herkules, 11.40 A határök nélküli világűr, 12.30 A tenger veszélye (kanadai), 13.30 Fantozzi második tragédiája (olasz), 15.30 Walker, a texasi lovas (amer.), 16.15 Hová?, 16.30 Baywatch, 18.00 Árnayk Waikiki felett, 19.30 Alf, 20.00 Aranybánya, 20.35 A szerelem hajója (amer.), 21.30 Szlovákiában ez így van, 21.50 Szórakoztató műsor, 22.10 Sport, 22.25 Segélykérés (amer.), 0.00 Navarra

### Bécs 1

6.00 Gyerekeknek, 12.00 Forma-1, 12.20 Mayeda, a sőgn (amer.), 14.00 Sorozatok, 15.30 Labdarúgás, 18.30 Sportmagazin, 20.15 Nell, a remetelány (amer.), 22.05 Colombo, 23.15 Tetthely

### Bécs 2

12.00 Parlamentí magazin, 13.30 Haza, idegen otthon, 14.15 Folklor, 15.00 Heidi és Ernie, 15.25 Szórakoztató műsor, 18.00 Bolond pár, 20.15 Hangverseny, 21.55 A tárgyra, 23.20 Irodalmi kvartett

### A Szlovák Rádió magyar nyelvű adása

8.00 Hírek, 8.20 A héten történt, 9.30 Századok zenéje, 10.05 Randevű, 15.00 Tallózó, 15.30 Hazai tájakon, 16.05 Készöntő, 17.45 Hírek

## HÉTFŐ

### Budapest 1

6.00 Szabadság tér, 9.05 A bestia, 10.00 Humberto cirkusz, 11.10 A Falkenau-i erdőszél, 13.00 Cigány Magazin, 13.30 Domovina, 14.05 Kék ég légitársaság (ausztrál), 15.00 A homok titkai, 16.00 Pílangósziget, 16.30 Kaliforniai álom, 17.00 Thalassa, 17.35 Egyházi műsor, 18.15 Megoldás 2000, 19.00 Mindent a szerelmeért (brazil), 19.30 Híradó, 20.00 A látogató (amer.), 20.45 112, 21.20 Ugye kicsit ismerős?, 21.50 Hatvannégy volt, 22.05 Aktuális, 22.30 Magyar szalon, 23.00 Válságos állapot (olasz)

### Tv 2

6.30 Jó reggelt, Magyarország!, 8.30 Gazdagok és szépek, 10.50 Közvetlen ajánlat, 12.35 Riviéra, 13.00 Az én történetem (magyar-francia), 14.00 Szegény ember nancsa (amer.), 14.45 Gazdagok és szépek, 15.10 A Szuper csapat, 16.00 Sunset Beach, 16.45 Samant-ha (venezuelai), 17.40 Luz Maria, 19.00 Szerencsekerék, 19.30 Rosalinda, 20.00 Tűzsvátog (német-olasz), 22.30 Kettesben, 23.15 Színkép

### RTL KLUB

6.30 Reggeli!, 9.05 Ismétlések, 13.10 Életrét, 13.55 Klipklub, 14.20 Az első csók, 14.50 Második csók, 15.15 Babylon 5 (amer.), 16.00 Dallas, 16.55 A farm, ahol élünk, 17.55 Titkok és szerelmek (mexikói), 19.05 Fókusz, 19.30 Barátok közt, 20.00 Medicopter 117 (német), 20.55 Helyszín szemle, 22.10 Pokoli szolgálat (amer.), 23.10 A mi 20. századunk, 0.05 Pont hu

### Duna tv

9.10 Magyar Világ, 10.45 Különleges múzeumok, 11.05 Agatha Christie, 12.20 Esti kérdés, 12.30 Talpalatnyi zöld, 13.55 Agota Kristof, 14.50 Úrhajónk, a Föld, 16.05 Katedra nélkül, 17.25 Mese, 18.00 Napóra, 18.55 Sportképek, 21.05 Tükör, 22.00 Ezredvégi krónika

### Pozsony 1

14.05 A nyugat hőse, 16.25 Maxijáték, 17.00 A legszebb szünetidők, 17.30 Marienhof, 18.30 Esti mese, 18.55 Normális földönkívüliek, 19.30 Híradó, 20.00 Szomorú keringő (szlovák), 21.15 Történelmi panoráma, 22.00 Wycliffe, 23.25 Jazz

### Pozsony 2

15.25 Élő panoráma, 15.55 Motorosok magazinja, 16.25 Tangó, 17.20 Euroligák, 18.30 Kelet-Szlovákiai Régió, 19.30 Híradó, 20.00 Vita, 22.30 Realitások, 23.05 Sport

### Markíza

9.00 Kriminálisztikai kalandozások, 10.00 Herkules, 11.00 Cosby, 11.30 Veronika, 12.00 A huszadik század rabló (amer.), 15.50 Üdvözöljük, 16.00 Milady (argentín), 18.00 Rex felügyelő, 18.55 Jacobs sorsolás, 19.30 Alf, 20.00 Neveztesd meg, 20.40 Egyetemi kórház (amer.), 21.30 Vita, 22.45 Motorosoknak, 23.10 Bajnokok Ligája

### Bécs 1

6.25 Gyerekeknek, 7.40 Sorozatok, 9.15 Herkules, 10.00 Nell, a remetelány (amer.), 11.45 Gyerekeknek, 14.45 Sorozatok, 20.15 Repülők, vonatok és autóbilok (amer.), 21.45 Nöstényördög (amer.), 23.20 Nikita, 0.05 Börtön Jackson megyében (amer.)

### Bécs 2

9.30 Ismétlések, 13.10 Sorozatok, 17.05 Üdvözöljük Ausztriában, 19.30 Híradó, 20.15 Az Orth-i kastélyszálló, 21.05 Téma, 22.30 Kultúra

### A Szlovák Rádió magyar nyelvű adása

13.30 Világosság, 14.05 Sportmagazin, 14.30 Pávilon, 17.30 Napi krónika



# A komáromi Šeko Shop üzleteiben karácsony előtt Peugeot 206-os személyautót, tévékészülékeket, videolejátszókat és hifitornyokat nyerhet



Komárom központjában, a sétálóövezetben, a Jókai utca 5-ös és 7-es szám alatt (0819/713 231, 713 233, nyitva hétfőtől péntekig 9-től 18 óráig, szombaton pedig 9-től 12 óráig) gazdag választékban kínál elektrotechnikai

— A karácsonyt megelőző időszakban az előző évekhez hasonlóan most is gazdag választékban kínálunk audio-video technikai cikkeket, háztartási gépeket, s mindezt elérhető áron. Előnyös részletfizetési feltételeket kínálunk kezes nélkül, mindezt értékes nyeremények reményében. Bármilyen Philips márkájú termék ötszáz korona feletti vásárlása esetén a vásárló részt vesz egy nyereménysorsoláson, amelynek fődíja egy 206-os Peugeot gépkocsi, további értékes nyeremények társaságában. Hűen hagyományainkhoz, idén is megrendezzük szokásos karácsonyi sorsolásunkat. Háromezer korona feletti vásárlás esetén például tévékészüléket, hifitornyot, videolejátszót, mikrohullámú sütőt, porszívót és egyéb értékes tárgyakat nyerhetnek. A sorsolásra december 24-én kilenc órákor kerül sor. A Sony márkájú termékekre akár 101 százalékos engedményt is nyerhetnek.

• **Mit kínálnak az úgynevezett „fehér technika” területén?** — Amíg a készlet tart, nagyon kedvező akciós áron kaphatók nálunk a Zanussi hűtőgépek és fagyasztók már

7900 koronától, továbbá a legkeresettebb fentől tölthető, percenként 500-as fordulatszámmal működő, termosztatós, felprogramozható mosógép most 15 800 korona helyett 14 600 koronáért, az előlről tölthető típus pedig már 10 900 koronától kapható. Komoly népszerűségnek örvend a Whirlpool márkanév, amelyből ha most bármilyen mikrohullámú sütőt vásárolnak, a Tivoli szerencsejáték mintájára játszhatnak a díjak egyikéért. A Rowenta és Tefal márkák is részt vesznek a sorsoláson, amelynek fődíja egy 50 ezer koronás Whirlpool háztartási gép. Üzletünk kínálatában szerepel az AEG és az Elektrolux termékeinek teljes választéka, az alacsony fogyasztású Skandiluxe hűtőgépek és fagyasztók és a 116 literes fagyasztópultok 8690 koronáért, két éves jótállással. Ujabb típusokkal bővült a Calex választéka, amely immár 7900 koronáért is kapható. Széles választékban kínáljuk a gáz-, villany- és kombinált tűzhelyeket, a Mora, a Bosch, az Elektrolux, a Zanussi, a Whirlpool és az Eurotech termékeit, beépített változatban is. Porszívóból Komáromban van a leg-

nagyobb választék, összesen 80 típus. Mindazok, akik valamely háztartási gép vásárlását tervezik karácsonyra, bizonyára érdeklődéssel fogadják kínálatunkat: mikrohullámú sütőket már 3890 koronáért, Eta konyhai robotokat már 3490 koronáért, gőzölős vasalókat (Moulinex) már 799 koronáért, kézi mixereket már 849 koronáért, merülő mixereket már 690 koronáért, kávéfőzőket már 799 koronáért (a Moulinex termékei). Kínálunk még fritőzőket 1790 koronáért (Philips, Eta), Bravo kenyérpíritókat 820 koronáért, szendvicsszejtőket 790 koronáért, gyümölcscentrifugákat (Ufesa) 1890 koronáért, hajszárítókat 490 koronáért (TEAM, ABC), joghurtkészítőket (Bravo, Eta) 610 koronáért. A felsorolt világmárkák közül a legkeresettebbek a Philips, az Eta, a Rowenta, a Tefal, a Moulinex, a Bravo, a Kenwood és az Ufesa termékei. Kínálatunkat remekül kiegészítik a női és férfi borotvakészülékek (Philips, Braun), masszírozógépek, infraszárazók, hajformázók, hőlégtűvős melegítők, olajradiátorok, elektromos fogkefék, elektromos vízmelegítők (Tatramat, Dražice, Hakl), kli-

matizációs berendezések, légtisztítók és párasítók.

• **Mit kínálnak az audio-video-technika terén?** — Üzletünk ezen a téren a világmárkákra összpontosította figyelmét, amelyek minőségük mellett elérhető árakkal vonzzák a vásárlóközönstéget. A Šeko Shop kizárólagos forgalmazója a Sony és Philips márkájú termékeknek. A karácsonyt megelőző időszakban már ezen a területen is hagyománnyá vált nálunk az akciós árak bevezetése. Az 55 cm képátolójú, teletextes, Philips márkájú televízió fantasztikus akciós áron, 9900 koronáért kapható. A Philips videomagnók már 6990 koronáért megvásárolhatók. A Philips hifi mikro-tornyok 6499 koronáért kínáljuk. Már 2990 koronáért is kapható nálunk Sony discman, 4490 koronáért Sony autórádió, 790 koronáért Sony walkman, teletextes Sony tévé 12990 koronáért és Sony videomagnó 6990 koronáért. Ugyancsak a Sony cégtől kínálunk CD-lejátszós rádiomagnót már 3590 koronáért, hifi minitornyot pedig már 8990 koronáért. További meglepetés vásárlóink számára, hogy fizetés nélkül is vásárolhatnak, sőt a Sony termék mellé még pénzt is kapnak. Mindezt a Sony megráulnának és a Šeko Shopnak köszönhetően. Amennyiben 1000 korona érték felett vásárolnak nálunk Sony terméket, közvetlenül a helyszínen húznak nyere-ményszervénzt és nyerhetnek 1-től 101 százalékgig terjedő árkedvezményt. Philips termék vásárlásakor 500 korona érték felett esélyük nyílik egy 206-os Peugeot személyautó boldog tulajdonosává válni. A Sony és Philips márkájú cikkeken kívül kínálunk még Grundig, Kenwood, Panasonic, Aiwa, OVP, Thomson és Sharp termékeket. Emeltesre érde-mesek következő akciós áron kapható cikkeink: a 4-fejes Grundig videomagnó 9990 koronáért, sztereo Grundig videomagnó már 13 990 koronáért, Aiwa videolejátszó már 5490 koronáért, az Aiwa házimozi reciver már 9290 koronáért és Thomson tévé már 7990 koronáért. Audio-videotechnikai kínálatunkat kiegészítik még a Sony, TDK és BASF videokamerákba való kazet-ták már 135 koronáért, a minidisc audio-videokazetták pedig 129 koronáért, a TDK HS háromdarabos csomagolású és ajándékot is tartalmazó videokazetták 319 koronáért. Kínálunk továbbá fejhallgatókat, kék-zilámpákat, energiatakarékos égőket a Philips-től 269 koronáért, elemeket, villanyszerelési anyagokat, CD-lemezeket, fényképezéshöz filmeket, tévéállványokat, CD, MD, MC állványokat és egyéb hasznos kiegészítő cikkeket.

• **Részletre is vásárolhatnak önkönl?** — Természetesen lehetővé tettük a részletfizetést is kezes nélkül, akontációval (10–50 százalékos), hattól negyven hónapig terjedő törlesztési idővel. A nálunk vásárolt árut járásunk területén ingyen házhoz szállítjuk. A jótállás ideje nálunk egytől négy évig terjed, s magától értetődő a jótállás alatti és annak lejárt utáni szervizszolgáltatás. Minden vásárlót szeretettel várunk, térjenek be hozzánk karácsonyi vásárlásaik során, nálunk bizonyára találnak megfelelő ajándékot és mindezek mellé még nyerhetnek is. (eb-x)

## Cestovná kancelária HL-CLUB

Komárno \* K. Thalyho 1 \* 819/701 870

Autorizovaný predajca cestovnej kancelárie

# FISCHER

Ha előrelátó,  
akkor most gondol  
a 2000. év szabadságára!

Ha november végéig megvásárolja a 2000. évi szabadságát, soha vissza nem térő kedvezményben részesül:

Míg útjának végső árából  
13 %-os kedvezményt adunk,  
gyermekei ingyen utazhatnak!

A gondtalan szabadság  
érzésével köszöntse  
a 3. évezredet!

Novembertől naponta  
Pozsonyból utazhat  
a világ legcsodálatosabb tájaira!

A FISCHER AIR BOENING 737 - 300-as gépei

hétfőn	Fuerteventurára és Marokkóba
kedden	Tuniszba és Máltára
szerdán	Gran Canariára, Mallorcára és Malagára
csütörtökön	Ciprusra, Egyiptomba és Izraelbe
pénteken	Teneriffére
szombaton	Gran Canariára és Grenobleba
vasárnap	Lanzaroteba és Mallorcára

indulnak.



## ANNAM CENTRUM a mesto Komárno

oznamuje,  
že 12., 13. a 14. novembra 1999  
sa uskutoční tradičný

## ONDREJSKÝ JARMOK

na VII. sídlisku, v Komárne.  
Každého srdečne očakávame.

## AZ ANNAM CENTRUM és Komárom városa

1999. november 12-től 14-ig  
hagyományos

## András napi vásárt

rendez a VII. lakótelepen.  
Mindenkit szeretettel várunk!

### Karácsonyi redőnyakció novembertől decemberig!

Minden rendelésnél 500 korona ajándék.  
Automata és szunyogháló ingyenes.  
Szalagfüggöny és harmonikaajtó is rendelhető.  
Telefonszám: 0905 216 340.

Örömet akar szerezni szeretteinek karácsonyra?  
Látogassa meg a járásunkban egyedülálló

### ORIENT - AJÁNDÉKBOLTOT!

A gazdag kínálatból kiemelünk:

az indiai táskákat \* kínai kerámiát és porcelánt \* zenélő szekrénykéket  
\* ébenfa díszeket \* és még sok más természetes anyagból készített  
dísz tárgyat \* karácsonyi díszeket \* ikebanákat \* modori kerámiát \*  
padlóvázákat.

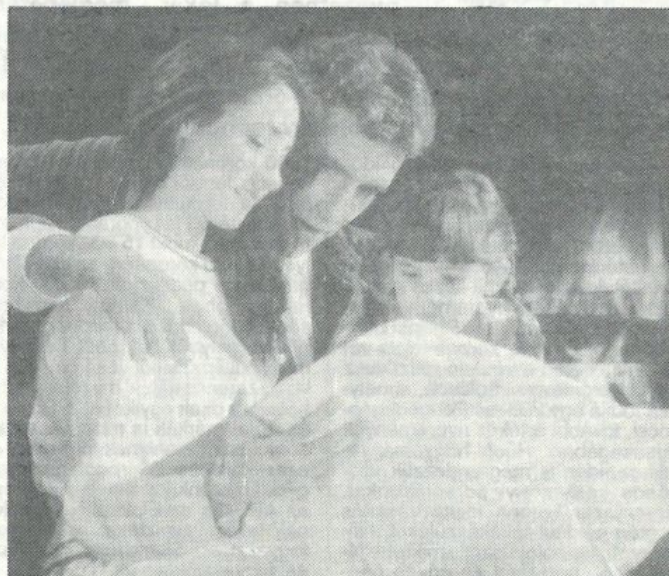
Vállaljuk virágvázák díszítését száraz virágból.

### MEGLEPETÉS! MEGLEPETÉS!

400 korona feletti vásárlás esetén  
értékes nyereményeket sorsolunk ki kedves vásárlóink között.  
A sorsolás 1999. december 23-án lesz üzletünkben.  
Megtalálják bennünket: Komáromban, a Jókai utca 41. szám alatt.  
Telefon: 0905 462 548.

## Vianočné výhry

s **PLUS R KONTOM**  
s minimálnym vkladom  
už od 20 000 Sk!



Otvorte si do 30. novembra 1999  
vkladový účet

## PLUS R KONTO

vo VÚB, a.s.,  
s viazanosťou 1, 3 a 6 mesiacov,  
s minimálnou výškou vkladu 100 000 Sk.  
Získate atraktívnu úrokovú sadzbu  
a možnosť vyhrať vo vianočnom žrebovaní  
dňa 15. 12. 1999:

- \* SEAT Toledo 1,9 TDi
- \* dovolenku podľa vlastného výberu v hodnote 180 000 Sk
- \* peňažnú výhru 150 000 Sk
- \* nákupné poukážky v hodnote 20 000 Sk a 10 000 Sk.

Rovnaká možnosť výhry  
čaká na všetkých, ktorí majú  
**PLUS R Konto**  
otvorené k 30. 11. 1999.

**S VÚB získate teda 2x!**



Domov Vašich peňazí

www.vub.sk

## A GŪTAI MEZŐGAZDASÁGI SZÖVETKEZET

értesíti az érdeklődőket,  
hogy nagygútai telepén  
(a Naszvad felé  
vezető út mellett)  
november 19-ig  
6 és 14 óra között,  
rendkívüli kedvezményrel



**tyúkokat 25 Sk/darab  
árusít!**



# NOVEMBER 13 - TÓL 19 - IG

## KEDD

### Budapest 1

6.00 Szabadság tér, 9.05 A bestia, 10.00 Humberto cirkusz, 11.10 Erdész-ház Falkenauban, 13.00 Nemzetiségi magazinok, 14.05 Kék ég légítársaság, 15.00 A homok titkai, 15.30 Gyerekeknek, 16.00 Pillangósziget, 16.30 Kaliforniai álom, 17.00 Nyúlárnyak, 17.30 Katolikus krónika, 18.15 Théma, 18.30 Vakáción a Mézga család, 19.00 Mindent a szerelemért (brazil), 19.30 Híradó, 20.00 Vizizsárkut (ausztrál), 20.50 Telemázli, 21.20 Koffer, 22.05 Aktuális, 22.30 Szabad verseny, 23.00 Válságos állapot (olasz)

### Tv2

6.30 Jó reggelt, Magyarország!, 8.30 Délelőtt a tv2-vel, 12.35 Riviéra, 13.00 Az én történetem (magyar-francia), 14.00 Szegény ember narancsa (amer.), 14.45 Gazdagok és szépek, 15.10 A Szuper csapat, 16.00 Sunset Beach, 16.45 Samantha, 17.40 Luz Maria, 18.30 Tények, 19.00 Szerencsekerék, 19.30 Rosalinda, 20.00 Forró nyom, 20.50 JAG, 21.45 Tények, 22.30 Túziúridő (német), 23.25 Esküdt ellenségek (amer.)

### RTL KLUB

6.30 Jó reggelt!, 9.05 Ismétlések, 13.10 Élettér, 13.20 Receptklub, 13.30 Televásár, 13.55 Klipklub, 14.20 Az első csók, 14.50 Második csók, 15.15 Babylon 5, 16.00 Dallas, 16.55 Farm, ahol élünk, 17.55 Titkok és szerelmek, 19.05 Fókusz, 19.30 Barátok közt, 20.00 Csiíz, 20.55 Vészhelyzet, 21.45 Este, 22.20 MMM, 22.50 Képtelen képesség (amer.)

### Duna tv

9.00 Reggeli muzsika, 9.10 Millenniumi krónika, 10.10 Szomolnok, 10.20 A bíró-akció (francia), 12.20 Esti kérdés, 13.20 Savaria, 14.20 Ami igaz, az igaz, 14.35 Tarkabarka, 15.45 Különóra, 17.00 Heuréka! Megtaláltam!, 17.30 Mese, 18.00 Napóra, 19.00 Gazdagok, 19.45 Variációk egy témára (magyar), 19.55 Kegyelet, 20.05 Apa (magyar), 21.35 Híradó, 22.00 A sas leszállt (brit)

### Pozsony 1

13.50 Marienhof, 14.40 Rhythmic, 15.30 Kontaktus stúdió, 16.25 Maxi-játék, 17.00 A legszebb szünet, 17.30 MYS (amer.), 18.15 Dokumentumfilm, 18.30 Esti mese, 18.55 Normális földönkívüliek, 19.30 Híradó, 20.00 A remény temploma (német), 21.25 Bumparti, 21.55 Vonalban a rendőrség, 22.00 Mozi

### Pozsony 2

15.00 Élő panoráma, 16.20 Magyar magazin, 17.25 Jégkorong, 20.00 Ünnepi hangverseny, 21.30 Híradó, 21.55 Sport, 22.00 Szlovákia gazdasága, 22.25 Kaktusz

### Markíza

9.00 Kriminálisztikai kalandozások, 10.30 Az utca csalogányai, 11.30 Veronika, 12.00 A Föld, 13.00 Superman, 14.00 Blanche (kanadai), 15.00 Sunset Beach, 15.50 Telefonos játék, 17.00 Milady (argentín), 18.00 Kastély a Wörthi-tónál (német), 19.30 Alf, 20.00 Szórakoztató műsor, 20.40 V. I. P. (amer.), 21.35 Dokumentumok, 22.00 Üzenet, 23.00 A Chicago Hope-i kórház (amer.), 23.50 Prince Street (amer.)

### Bécs 1

5.30 Gyerekeknek, 8.00 Sorozatok, 11.45 Gyerekeknek, 14.45 Sorozatok, 19.30 Híradó, 20.15 Medicopter 117, 21.05 Dolgozó lány (amer.), 22.40 Alma asszonya (amer.), 0.10 Ejjéli kékség (amer.)

### Bécs 2

9.30 Ismétlések, 13.15 Sorozatok, 13.40 A schwarzwaldi klinika, 17.05 Isten hozta Ausztriában!, 19.00 Tartományi hírek, 20.15 Univerzum, 21.15 Ríport, 22.30 Keresztül-kasul

### A Szlovák Rádió magyar nyelvű adása

13.00 Napi krónika, 13.30 Hazai tájékon, 14.05 Angol nyelvlecke, 14.15 Népzene, 14.30 Pavilon, 17.30 Napi krónika

## SZERDA

### Budapest 1

6.00 Szabadság tér, 9.05 A bestia, 10.00 Humberto cirkusz, 11.10 Erdész-ház Falkenauban, 13.00 Nemzetiségi magazinok, 14.05 Kék ég légítársaság (ausztrál), 15.00 A homok titkai, 15.30 Gyerekeknek, 16.00 Pillangósziget, 16.30 Kaliforniai álom, 17.00 Bárcsak ne lennél ittl, 17.30 Unitárius Világszövetség, 18.15 Théma, 18.30 Zöldpont, 19.00 Mindent a szerelemért, 19.30 Híradó, 20.00 Kepes András, 21.00 Pesty Fekete Doboz, 21.30 1989 hónapról hónapra, 22.15 Aktuális, 22.40 Fogadóóra, 23.10 Dementia 13 (amer.)

### Tv2

6.30 Jó reggelt, Magyarország!, 8.30 Gazdagok és szépek, 8.55 Riviéra, 10.50 Közvetlen ajánlat, 12.35 Riviéra, 13.00 Az én történetem (magyar), 14.00 Szegény ember narancsa, 14.45 Gazdagok és szépek, 15.10 A Szuper csapat, 16.00 Sunset Beach, 16.45 Samantha, 17.40 Luz Maria, 19.00 Szerencsekerék, 19.30 Rosalinda, 20.25 Profik (német), 20.55 Esti Broadway, 22.00 Tények, 22.30 Kiáltás szabad-szágért! (amer.)

### RTL KLUB

6.30 Jó reggelt!, 9.05 Ismétlések, 13.10 Élettér, 13.20 Receptklub, 13.30 Televásár, 14.20 Az első csók, 14.50 Második csók, 15.15 Babylon 5, 16.00 Dallas, 16.55 A farm, ahol élünk, 17.55 Titkok és szerelmek, 19.30 Barátok közt, 20.00 Paula és Paulina, 20.50 A riport: Frei Tamás, 21.45 Este, 22.20 Öreglányok, 23.20 Bűnvadászk

### Duna tv

9.00 Reggeli muzsika, 9.40 Napóra, 10.25 Madigan végrendelete (olasz), 13.00 Heuréka! Megtaláltam!, 12.30 Popsarok, 13.30 Táncház, 14.00 Kismakulák, 14.30 1100 Európa közepén, 14.45 Villamosipari műemlékeink, 15.10 Útközben, 15.30 Krasznahorka vára, 15.45 Különóra, 17.25 Mese, 19.45 Poirot történetei (brit), 20.35 A Wilson's Promontory Nemzeti Park, 20.50 Fórum, 22.00 Navigátor, 23.15 Szovjet zenei archívumok kincseiből

### Pozsony 1

13.30 Vonalban a rendőrség, 14.05 Szomorú keringő, 15.15 Paddy, 15.30 Óvodásoknak, 17.00 A legszebb szünet, 17.30 MYS, 18.15 Dokumentumfilm, 18.30 Esti mese, 18.55 Normális földönkívüliek, 19.30 Híradó, 20.00 Papírfékek, 21.40 Dokumentumfilm, 21.55 A haldokló idő orvosa (szlovák)

### Pozsony 2

13.20 Labdarúgás, 15.30 Diákműsor, 15.55 Kosárlabda, 17.40 Fialatok klubja, 18.00 Tíz évvel az után, hogy...

### Markíza

9.00 Kriminálisztikai kalandozások, 10.00 Herkules, 11.00 Cosby, 11.30 Veronika, 12.00 Nevetséges dolgok, 12.30 Dokumentumok, 14.00 Blanche, 15.00 Sunset Beach, 15.50 Telefonos játék, 17.00 Milady (argentín), 18.00 Rex felügyelő, 19.00 Híradó, 19.30 Alf, 20.00 Friss lovak (amer.), 21.55 Arnyékban, 22.30 Kísértés (német), 0.15 Első fokú gyilkosság

### Bécs 1

5.50 Gyerekeknek, 7.55 Sorozatok, 10.35 Columbo, 11.45 Gyerekeknek, 14.45 Sorozatok, 20.15 Jég (német-amer.), 21.50 Sarkcsillag (francia), 23.15 Nash Bridges

### Bécs 2

9.30 Ismétlések, 13.15 Sorozatok, 16.00 Tartományi magazin, 19.30 Híradó, 20.15 A szenvedély (német), 22.30 Tűzfészek, 23.15 Dokumentumfilm

### A Szlovák Rádió magyar nyelvű adása

13.00 Napi krónika, 13.30 Aki tudja, írja meg, 14.05 Anyanyelvünk, 14.10 Filmzene, 14.30 Pavilon, 17.45 Napi krónika

## CSÜTÖRTÖK

### Budapest 1

6.00 Szabadság tér, 9.05 A bestia, 10.00 Humberto cirkusz, 11.10 Erdész-ház Falkenauban, 12.00 Hír-magazin, 13.00 Együtt, 14.05 Kék ég légítársaság, 15.00 A homok titkai, 15.30 Gyerekeknek!, 16.00 Pillangósziget, 16.30 Kaliforniai álom, 17.00 Christian bárkaja, 17.30 Az utódoz reménye, 18.15 Théma, 18.30 Ki marad a végén?, 19.00 Mindent a szerelemért (brazil), 19.30 Híradó, 20.00 Szomszédok, 20.30 Bohóztalabum, 21.00 Omega-koncert, 22.10 Aktuális, 22.35 Panoráma, 23.05 Twin Peaks (amer.)

### Tv2

6.10 Faluvilág, 6.30 Jó reggelt, Magyarország!, 8.30 Gazdagok és szépek, 12.35 Riviéra, 13.00 Az én történetem (magyar), 14.00 Szegény ember narancsa (amer.), 14.45 Gazdagok és szépek, 15.10 A Szuper csapat, 16.00 Sunset Beach, 16.45 Samantha, 17.40 Luz Maria, 18.30 Tények, 19.00 Szerencsekerék, 19.30 Rosalinda, 20.00 Friderikus Osztyálytalálkozó, 21.45 Tények, 22.30 Kimondatlan igazság (amer.)

### RTL KLUB

6.30 Reggeli, 9.05 Ismétlések, 13.00 Hírek, 13.10 Élettér, 13.20 Receptklub, 14.20 Az első csók, 14.50 Második csók (francia), 15.15 Babylon 5, 16.00 Dallas, 16.55 A farm, ahol élünk, 17.55 Titkok és szerelmek, 19.05 Fókusz, 19.30 Barátok közt, 20.00 Az ördög jobb és bal keze (olasz), 21.45 Híradó, 22.25 AutóMánia, 22.55 Ez igen! (amer.)

### Duna tv

9.00 Reggeli muzsika, 9.45 Napóra, 10.15 Fórum, 11.00 Csapdában, 12.30 Köveken írt történelem, 13.00 Havasi napcsütés (magyar), 14.30 Tánccerkek, 15.30 Bűn és bűnhődés (orosz), 17.15 Nyelvrozó, 17.30 Mese, 18.00 Napóra, 19.45 Elve vagy halva? (amer.), 21.25 Sarasate: Navarra, 21.35 Híradó, 22.00 Művészvilág

### Pozsony 1

12.30 Játék az iskola, 13.55 A haldokló idő doktora, 15.10 A természet titkai, 15.30 Kontaktus stúdió, 17.00 Shingalana, 17.30 MYS (amer.), 18.30 Esti mese, 18.55 Normális földönkívüliek, 19.30 Híradó, 20.00 Szirének, 20.50 Dokumentumfilm, 21.05 Tipos Bingo, 21.40 Hiba, 22.05 Zene, 22.45 Fotóvideó

### Pozsony 2

15.40 Szlovákia gazdasága, 16.05 Magyar magazin, 16.50 Jégkorong, 19.30 Híradó, 20.00 Sajtóklub, 20.45 Csináljunk csendet, 21.30 Híradó, 22.05 Dokumentumfilm, 23.05 A lila taxi (francia)

### Markíza

9.00 Kriminálisztikai kalandozások, 10.00 Badarságok, 11.30 Veronika, 12.00 A kínai szindróma (amer.), 14.00 Blanche (kanadai), 15.00 Sunset Beach, 17.00 Milady, 18.00 Kastély a Wörthi-tónál, 19.30 Alf, 20.00 Deres, 21.00 Helicopters, 22.00 Tűz, 22.35 Julia Lescaut (francia)

### Bécs 1

5.30 Gyerekeknek, 7.50 Ismétlések, 10.55 Bugs, 11.45 Gyerekeknek, 14.45 Sorozatok, 18.05 Sivilágkupa, 20.15 A dinoszauruszok, 21.10 Sivilágkupa, 22.00 Beteg fivérek és nővéreik (osztár), 22.25 Abszolút élő, 23.10 Dilis reklámok

### Bécs 2

9.30 Ismétlések, 10.10 Mississipp-i házassága, 13.40 A Schwarzwaldi klinika, 14.25 Sorozatok, 17.05 Üdvözlőjük Ausztriában, 19.00 Ausztria ma, 20.15 Kaisermühlen blues, 21.05 Vera, 22.30 Euro Ausztria, 23.00 Két férfi, egy eset

### A Szlovák Rádió magyar nyelvű adása

13.00 Napi krónika, 13.30 Irodalmi mozaik, 14.05 Helyesen szlovákul, 14.10 Hangszerszólók, 14.30 Pavilon, 17.30 Napi krónika

## PÉNTEK

### Budapest 1

6.00 Szabadság tér, 9.05 A bestia, 10.00 Humberto cirkusz, 11.10 Erdész-ház Falkenauban, 12.00 Hírmagazin, 14.05 Kék ég légítársaság, 15.00 A homok titkai, 15.35 Gyerekeknek, 16.00 Pillangósziget, 16.30 Kaliforniai álom, 17.00 A transzplantáltak világtájkája, 17.30 Szentföldi szent helyek üzenete, 18.30 Ki marad a végén, 19.00 Mindent a szerelemért, 19.30 Híradó, 20.00 Telesport, 22.15 Aktuális, 22.55 X-akták (amer.)

### Tv2

6.30 Jó reggelt, Magyarország!, 8.30 Gazdagok és szépek, 12.35 Riviéra, 13.00 Az én történetem (magyar-francia), 14.00 Szegény ember narancsa, 14.45 Gazdagok és szépek, 15.10 A Szuper csapat, 16.00 Sunset Beach, 16.45 Samantha, 17.40 Luz Maria, 18.30 Tények, 19.00 Szerencsekerék, 19.30 Rosalinda, 20.00 Dáridó, 21.45 Tények, 22.30 Szeszélyes éjszakák, 23.00 Terminátor (amer.)

### RTL KLUB

9.05 Ismétlések, 13.20 Receptklub, 13.30 Televásár, 14.20 Az első csók, 14.50 Második csók, 15.15 Babylon 5 (amer.), 16.00 Dallas, 16.55 A farm, ahol élünk, 17.55 Titkok és szerelmek (mexikói), 18.45 Híradó, 19.05 Fókusz, 19.30 Barátok közt, 20.00 Koostól, 21.45 Este, 22.15 Veszélyes út Hawaibia (amer.), 23.55 Erotikus fantáziák

### Duna tv

9.00 Reggeli muzsika, 10.20 Utolsó padban (olasz), 12.30 Tánccerkek, 12.35 Minoritátes Mundi, 13.05 Szovjet zenei archívumok kincseiből, 13.55 Századunk nagy napjai, 14.50 Az élet bolygója, 15.50 Popsarok, 16.20 Miénk a tér, 17.25 Mese, 18.00 Napóra, 19.00 Magyar Világ, 19.30 Esti kérdés, 19.45 Fantozzi (olasz), 21.20 Furcsa mesék, 21.35 Híradó, 22.00 Cigányok ideje (jugoszláv), 23.15 Híradó, 23.35 A Lény - egy másik világból (amer.)

### Pozsony 1

14.00 Óvodásoknak, 15.00 Dokumentumfilmek, 15.10 Triangulum, 16.00 A madarak élete, 17.05 Szívdoibanás, 18.00 Információk kaleidoszkóp, 18.30 Mese, 18.40 Dokumentumfilm, 19.30 Híradó, 20.00 Szórakoztató műsor, 21.00 Poloskák (angol), 21.55 Tethely

### Pozsony 2

15.20 Sajtóklub, 16.05 Isten gyermekei, 16.30 A remény útjai, 17.00 A japán életvitel, 17.20 Nemzetiségi magazin, 18.30 Közép-szlovákiai magazin, 19.30 Híradó, 20.00 Scoop (kanadai), 20.50 A XX. század nagy szerelmek, 21.30 Híradó, 22.00 Téma, 23.30 Stephanie Grappeli

### Markíza

9.00 Kriminálisztikai kalandozások, 10.00 Herkules, 11.00 Cosby, 11.30 Veronika, 12.00 Tűz, 12.30 Kandi kamera, 13.00 Hosszú mérföld (cseh), 14.30 Parker Lewis sosem veszít (amer.), 15.00 Sunset Beach, 17.00 Milady, 18.00 Kastély a Wörthi-tónál, 19.30 Alf, 20.00 Az utca csalogányai, 20.40 Denisa és a szépség (amer.), 22.25 Badarságok, 22.35 New York-i zsaruk (amer.), 23.35 A betolakodó 3 (amer.)

### Bécs 1

5.30 Gyerekeknek, 8.00 Amerikai vigjáték, 10.15 A rózaszín párdúc pere (amer.), 11.45 Gyerekeknek, 14.45 Sorozatok, 18.05 Sivilágkupa, 20.15 Veszélyes vizeken (amer.), 22.00 Delta kommandó 3 (amer.), 23.35 Szellem a gépben (amer.), 1.05 Omen (amer.)

### Bécs 2

9.30 Ismétlések, 13.15 Sorozatok, 17.05 Üdvözlőjük Ausztriában, 19.00 Tartományi hírek, 20.15 Az Öreg, 21.20 Ausztria, 22.40 Modern idő

### A Szlovák Rádió magyar nyelvű adása

13.00 Napi krónika, 13.30 Roma magazin, 14.05 Kulturális magazin, 14.10 Dallamról dallamra, 14.30 Pavilon



Id. Szinnyei József, a hangyaszorgalmú tudós

## „Komárom legmunkásabb polgára és leghívebb fia volt...”

(Folytatás az előző számból)

Többet foglalkoztunk Szinnyei ifjúkorával, mint az általános élet-rajzi keretekben szokásos. De Szinnyei későbbi pályájára reányomták bélyegüket fiatalkori hajlamai: a nagy adatgyűjtő, a lelkiismeretes bibliográfus már benne volt nyitrai és győri diákkorában, s a hírlapokhoz való vonzódása a Pílvax Kávéházban tett látogatásai közben fejlődik ki benne: mind megannyi érdekes adat, és egyúttal magyarázat egyéniségének e kivételes hajlamaihoz.

Szinnyei éppen hogy betöltötte 18. esztendejét, mikor honvédek állt. Amtmann Jenő polgármester október 18-án felszólította, akare a városi nemzetőrséghez tisztnek belépni? Ezt a felhívást megköszönte, mert honvéd akart lenni. Október 19-én Kossuth Komáromba érkezett, ez a látogatás

döntőleg hatott elhatározására. Másnap jelentkezett Meszlényi alezredes (Kossuth sógora) irodájában, aki a 18. zászlóaljhoz nevezte ki tizedessé, és szolgálatételre a főparancsnoki irodába osztotta be.

A katonai élethez nagy lelkesedéssel fogott hozzá, de az irodai szolgálatot csakhamar otthagya, mert november 26-án a 37. zászlóaljhoz lépett át csapatszolgálatra. December 11-én őrmester lett. Karácsony után Windischgrätz 2. hadteste közeledett Komárom felé, és körülvette Komáromot.

Január 11-én a nyárasdi csatában volt először tűzben az ifjú honvéd, és sikeresen állta a tűzkeresztséget. Február végén ostrom alá vette az osztrák sereg Komáromot. Március 17-én kezdte ágyúzni a várost, de április 20-án

megérkezett Guyon a Vág jobb partja felől, átvette a vár parancsnokságát, és április 20-án fölmentette az ostrom alól. Április 30-án a Csallóközbe vonulnak és május 12-én a tejfalusi, június 16-án a bösi, 20-án a nyárasdi, 21-én az aszódi ütközetben vesz részt. Június 29-ig volt a táborban; mire visszatért, már Klapka parancsnokolt a várban.

Július hóban Komárom körül folynak a küzdelmek. Ebben a hónapban lépett elő hadnaggyá (július 21.). Az ógyallai ütközetben (július 30.) már mint hadnagy vesz részt. Ez az ütközet volt a fényes augusztus 3-i kirohanás előjátéka, mely Komáromot az ostrom alól egy időre felszabadította. A herkályi csatában betegsége miatt nem vehetett részt. Időközben a 37. zászlóaljtól a 203-ikhoz helyezik át.

Az orosz invázió hírére se csüggedt el a komáromi vár őrsége. Az oroszok Léva felől közelednek a városhoz, és az udvardi járásban foglaltak hadállást a vár ellen. Itt nézett egymással farkasszemet a két sereg. Eközben már folytak a tárgyalások a vár átadásáról Klapka–Grabbe–és br. Csorich, illetve gr. Nugent osztrák tábornaggyal közti.

Augusztus 29-én főhadnaggyá nevezte ki Klapka a 203. zászlóaljhoz, és augusztusban már megjöttek a vész hírek Arad, Pétervárad elestéről és a világségi gyásznapról, így Komárom számára sem maradt más hátra, mint a vár tisztességes átadása, melyet Klapka 26-án írt alá. Október 3-án pedig kiadta utolsó napiparancsát, mely így kezdődik: „Bajtársak! Keblem elfogul...” Másnap nem volt fegyveres honvéd Komáromban, és lezárult a nemzetönvédelmi harcának egy fényes fejezete.

Ha elolvassuk örökbecsű naplóját, melyet a „Hazánk”-ban adott ki, és könyvalakban is megjelent: előttünk áll a törekeny testű kis vezna hadnagy képe, aki örül az egyenruhájának, a kardjának, szereti a kávéházat, a tiszti életet, a jó ebédeket, hiszen istenem: mit érez és mit csinálhat mást egy tizenkilenc esztendő fiú, akinek a bajusza alig serkedez! De azt is látjuk, hogy nem riad meg a veszedelmektől és főleg megérzi a történelmi időket és azt, hogy abban a világtörténelmi levegőben, melyben élt, ennek egykorú képét hagyja reánk. A kép lehet egyoldalúan megvilágított, de teljes és hű kép.

(Folytatása következik)

Dr. Alapy Gyula

## Olvasta már?

Több, mint hatvan éves „kerülőúton” számos, még a harmincas években megjelent könyv most kerülhet a magyar olvasók kezébe. Ilyen munka például a Kossuth Kiadó gondozásában megjelentetett *Riadó, páncélosok!* című kötet is, amelynek a szerzője nem más, mint **Heinz Guderian** (1888–1954) német tábornok. Könyvének első német kiadása még a második világháború kirohása előtt, 1937-ben jelent meg, tartalmát, a benne foglalt harcászati tapasztalatokat tekintve azóta sem csorbult, s szinte egyetlen katonai főiskola könyvespolcáról sem hiányzik ez a hadtörténelmi, illetve harcászati szempontból immár klasszikusnak mondható mű. A könyv egyébként néhány, a német gépkocsigyártás fejlesztésével foglalkozó Hitler-idezetten kívül mentes a náci ideológiától. Szerzőjéről annyit tudni illik, hogy a Wehrmacht tábornokaként 1935-ben megteremtette a német páncélos hadsereget, a második világháború első időszakában (1939–40) egy páncélos hadtest parancsnoka volt, 1941-ben

a német páncélosok főparancsnokává léptették elő, s a háború utolsó két esztendejében pedig a német szárazföldi hadseregek vezérkari főnöke volt.

„Minél erősebb, minél korszerűbb a Wehrmacht fegyverzete, felszerelése és szelleme tekintetében, annál biztosabban teljesíti a béke megőrzésének feladatát” — írja többek között könyvének előszavában, amely — mint utaltunk rá — a hadtörténeli szakirodalom egyik legfontosabb műve. A német páncélos hadsereg parancsnoka ebben a művében foglalta össze annak a tizenöt évi kutatómunkának az eredményeit, amelyek során a gépesített és páncélos fegyvernem fejlődését tanulmányozta annak kezdetétől, az első világháború idejétől 1937-ig, amikor ez a könyv megjelent. A szerzőnek és könyvének jelentős szerepe volt abban, hogy a német páncélosadosztályok döntő átöröként működtek közre a német hadsereg 1939–1942. évi látványos győzelmeiben. (th)

Régi utazások Komárom vármegyében

## Korabinszky Mátyás a 18. századbeli Komáromról

(Folytatás az előző számból)

Május 16-ról (1786) így ír a bárónó naplójában: „Furmányosokkal mentünk Pestről Bécsbe, 4 szekérért 150 Rft-ot adván. Átaljítottunk délután Píszkén (ezt svábok lakják) (...) és Neszmélyen, ahol olyan eperizű bor terem, itt a lakosok ref. magyarok, akiknek templomjuk is van, olyan, akin látszik, hogy valaha török templom volt. Ezt a falut gróf Zichy bírja (...) ahol a lakosok magyarok s ahol ref. és kat. templom van. Ez a falu is gróf Zichyé, az özvegyé, akinél voltam Budán. Nagy színjei, csúrfjei vannak itt a grófnak, és igen nagy granáriuma, magtára. Innét Almástól jöven, a Dunántúl láttam a császár nagy granáriumait, ahova ott előtűnk is búzát vittek, az uraságét hajóra tevén. Pestől fogva mindenhol sok szép szőlőket láttunk.”

„Szönyre mentünk estére egy fogadóba, amely a komáromi repülőhídon innét van. Nem lévén messze a fogadó, gyalog odasétáltunk;

igen szép a repülőhíd, gyönyörűséggel néztük. Az útról Komáromon innen nem volt csinált út, hanem igen homokos rossz út, egész Győrig. Pesttől fogva egész Komáromig töbet a Duna szélén jöven, láttuk a víz partjához hordott sok tűzfákat ölebbe rakva, amelyeket hajókon Pestre hordanak.”

„Május 17. Komáromból ebédre mentünk Győrbe. ... Sok helyen mentünk által, de nem tudták megnevezni a kocsisok, éppen egy falut, Gönyű nevűt, amely gróf Esterházyé, magyar hely. Innét Öttevényre mentünk”. (...)

Korabinszky János Mátyás, híres térképész, (született Eperjesen 1740-ben és meghalt Pozsonyban 1811-ben) Pozsonyban liceumi tanár volt. Nagyobb utazásokat tett és megfordult vidékünkön, Komáromban és Tatán; geográfiai le- xikonjában sokat ír Tatáról és Komáromról.

Korabinszky szerint 1763-ban Komáromnak tízezer lakosa volt. A főbb kereskedelmi cikkek: gabona, hal, fa, bor, méz stb. Győrből jövet bal-felől először szemléli az utas a téglakemencéket, odébb pedig a Kálvária-hegyet és a dunai malmokat. A Kis–Dunán hajóhid van. Két nagy vendéglője: a Zöldfához és a Fehér lóhoz, a Duna soron pedig egy nagy kávéház található. A boltok a Városház téren helyezkednek el. A Szt. János-templom a város alsó részén van. A jezsuiták kollégiumában csak elemi iskola volt akkor. Az öregvárban felsorol egy kaszármát, őrségi templomot és a közepén egy tiszti laktanyát. Az útvárban megemlíti egy igen nagy rak- tarát, katonai kórházat, a várparancsnoki házat és egy templomot. A Vágon kompoközlekedés folyt. (...)

(Folytatása következik)

Dr. Baranyay József



# A P R Ó H I R D E T É S E K

• Redőnyök most megrendelhetők kedvezményes áron. Cím: ERGO-LEX, Nemesócsa, telefonszám: 0819/796 425.

**Számítógépek eladása**  
10-18-24 havi részletre  
garanciális javítással.  
Telefonszám: 0819/704 310  
APLICO+

Munka utca 8., Komárom.

• Pracovná príležitosť – obmedzený počet miest – sūrne. Telefón: 0905 496 960.

• Eladom vagy elcserélem nagyszüneti háromszobás családi házat szövetkezeti lakásra Gútán. Cím: Faragó Veronika, Nagysziget 49., Gúta.

**ÁRUSZÁLLÍTÁST**  
vállalok AVIA-val.  
Tel.: 0819/700 343.

• Eladó Komáromban háromszobás, tulajdonlajos, átalakított lakás közel a központhoz. Telefonszám: 0905 348 611.

• Új irodahelyiségek forgalmás helyen Komáromban kiadók. Telefonszám: 0905 382 420.

• Szobafestést, glettelést, ajtókozmetizációt vállalom. Telefonszám: 0819/782 490, 0905 744 451.

• Kárpítmunkát vállalom. Tücsök Alfréd, Dunamocs 223. Telefonszám: 0905 598 515.

• Olasz női fehérnemű gyártó cég közvetlen árusításra (katalógusból) üzletembereket keres. Cím: Dunamocs 223. Telefon: 0905 598 515.

• Eladók broiler naposcsirkék (Vedette). Tel.: 0819/700 188, 0905 552 951.

• Eladó négyéves ülogarnitúra (3+2+1, a hármasszéthúzható ágynak). Ára 8000 Sk. Tel.: 942 026 (17 órától).

• Eladó 24 áras telek, 2 kis házzal Keszegfalván, 47 áras szántóföld és gabonadaráló. Ár megegyezés szerint. Telefonszám: 0903 430 927, 0709/552 5182 (este).

• Székek, sarokpadok, válendák, ülogarnitúrák áthúzását vállalom. Telefonszám: 0819/710 770.

• Lhasa-abso kölyökkutyák eladók. Telefon: 0819/97 114, 0903 426 861.

• Információ ohfadom nových možností čerpania úverov v PSS, a.s. obdržite v obchodnom zastúpení PSS, a.s., Eötvösa 12, Komárno (budova IRB). Telefón: 732 683 a 0903 723 901.

**Združenie pre pomoc mentálne postihnutým  
v Nových Zámkoch od 1. 1. 2000 otvára soc. zariadenie  
s týždenným pobytom pre deti a mládež od 3 do 26 rokov.  
Inf. na t. č.: 0817/423164.**

• Autóülések és karosszériakárpít javítása és kárpitozása Gútán. Telefonszám: 0819/942 902.

• Bontásból származó, jó minőségű tetőcserép olcsón eladó. Telefonszám: 0819/976 440.

• Eladó ill. bére adó 10-ásas kert Őrsűfalun. Tel.(18 óra után): 0819/741 619.

• Eladó kék Daewo Matiz, gy. év 1998, 20 000 km, autórádió. Ár megegyezés szerint. Tel.: 0905 354 080.

• Vennék szobakerékpart. Tel.: 0819/726 922 (19 óra után).

• Eladó még nem használt háromkerékű bicikli (rokkantak részére is alkalmas). Tel.: 0819/725 267 (19 óra után).

• Eladó megkímélt, garázsolt Škoda Favorit, gy. év 1992, 50 kW-os motorral, tele extrakkal, 49 000 km, irányár 100 000 Sk + alku. Sürgős. Tel.: 0905 196 753.

• Keresem a Füles 1957 és 1975 között megjelent számaikat. Tel.: 0819/704 221.

• Eladó darált, édes fűszerpaprika és pucolt dió. Kiadó irodahelyiség Ogyalán, a Főúton. Érdeklődni lehet 18 óra után a 0818/760 22 18-as telefonon.

• Rossz a közérzetem? Hívjon! Tel.: 0819/726 570.

• Predám VAZ-Žiguli 2101, velmi lacno. Tel.: 0819/726 021 (po 19. hod. denne).

• Bútorozott szoba-konyhás lakás kiadó Komáromban. Cím: Selye u. 23/1, Komárno.

• Eladó félvezes bikaborjú, 2 db 50 kg-os malac. Tel.: 0818/76 931 52.

• Eladók kb. 110-120 kg-os vágósertések és fóliába való gázkazán füstcsóval együtt, továbbá egy 2800 fordulatszámú villanymotor. Tel.: 0819/941 055 (18 és 21 óra között).

• Sürgősen szükségem lenne 100-150 ezer koronás kölcsönre beinduláshoz. Cím a szerkesztőségben.

• Eladó családi ház Komáromban, a Singellőben. Telefonszám: 0819/711 190.

• Bérlehető garázs Komáromban, a Komáromi utcában. Tel.: 0819/700 536.

• Eladó Suzuki Swift Sedan 1,3, 125 000 km, ára 185 ezer korona. Telefonszám: 0819/942 273 (egész nap).

• Értékes és hasznos könyvek megkímélt állapotban, akciós áron eladók. Eladó továbbá egy pár leheer korcsolyapár korcsolyával (39). Tel.: 0819/704 452.

• Eladó szobabicikli. Telefonszám: 0819/732 630.

• Eladó 1 ha szántóföld Dunamocson és maringotka. Telefonszám: 0819/730 263, 0905 412 553.

• Eladó piros Škoda 120 (STK 2000-ig). Tel.: 0903 439 836.

**Falak nedvesség és salétromosság elleni szigetelését  
jutányos áron vállaljuk!  
Megfelelő garancia! Tel.:  
0819/788 101, 788 123, 0905  
752 218.**

• Eladók hizott pulykák 8-13 kilósig. Áruk élosúlyban 70 Sk/kg, tisztítva 100 Sk/kg. Tel.: 0819/787 117.

• Predám Š 120, r. v. 1979, červená farba, vřborný stav. Tel.: 0819/929 238. Od 16.00 aj osobne: Kameničná, Hlavná 101.

• Eladó családi ház Őrsűfalun, a Hosszú u. 52. sz. alatt. Érdeklődni lehet Keszegfalván, a Vízvár 240. sz. alatt.

• Eladók vietnami malacok, pónilovak és stafford terrier kiskutyák. Tel.: 0819/920 167.

• Kovács- és lakatosmunkát vállalom, kerítések, dísztériak, bútorok készítése. Tel.: 0905 512 704.

• Eladó Multi 24, egykabinos, platós. STK 2000-ig. Tel.: 0905 243 135.

• Eladó háromszobás lakás Gútán (Obrancov mieru 1/5, 2. emelet). Tel.: 942 159 (16 óra után).

## MEGEMLÉKEZÉSEK



Soha el nem múló szeretettel emlékezünk halálának harmadik évfordulóján a felejtetetlen drága férjre, édesapára és nagyapára

**Kurti Imrére,  
(Vágfűzes)**

akit a halál 1996. november 9-én, 62 éves korában ragadott ki szerettei köréből. Emlékezzenek rá, akik őt szerették. Mély fájdalommal: felesége, lányai, fiai, menyei, vejei és unokái.

*Elcsúszott a szív, mely értünk dobogott,  
pihen a kéz, mely értünk dolgozott,  
sírodat fedti a virágos sírhalom,  
miénk maradt a könny, a fájdalom.*  
Fájó szívvel és soha el nem múló szeretettel emlékezünk halálának első évfordulóján

Csütörtöki Bélára.

Akik ismerték és szerették, szenteljenek emlékének egy pillanatot.  
Emlékét örökké őrző gyászoló családja

*Míg élte, szerettünk,  
míg élünk, emlékezünk.*

Mély fájdalommal emlékezünk halálának 7. évfordulóján a szeretett férjre, édesapára, apósra és nagyapára,  
Libárdi Imrére  
(Gúta).

Emlékét őrző szerető családja, édesanyja és unokái.

November 16-án lesz egy éve annak, hogy a szeretett férj, édesapja és nagyapja

Kovács Ferenc

nyugalmazott tanító eltávozott szerettei köréből.

Akik ismerték és szerették, szenteljenek emlékének egy néma pillanatot ezen a szomorú évfordulón.  
A gyászoló család

*Csak az hal meg, akít elfelednek...*

Ezekben a napokban emlékezünk vissza arra a szomorú napra, amikor végső búcsút kellett vennünk a szeretett leánytól, feleségtől, édesanyjától és nagymamától,

Oláh Ferencné,Olí,

szül. Farkas Máriától

a megyercsi temetőben. Akik ismerték és szerették, szenteljenek emlékének egy néma pillanatot.

A gyászoló család

• Eladó 210 literes Calex hűtőszekrény. Tel.: 0819/703 864.

• Eladó Daewo Racer, 104 ezer kilométerrel, STK 2001-ig, nagyon jó állapotban. Látni kell. Tel.: 0819/929200.

• Eladó családi ház a Benében 80 m<sup>2</sup>-es melléképülettel és garázzsal, vagy elcserélem háromszobás lakásra + hozzáfizetés. Tel.: 0819/740 824.

• Eladó 40 m<sup>2</sup> talajcsempe 250 Sk/m<sup>2</sup>. Tel.: 0819/720 401.

• Eladó nagyon jó állapotban lévő komplett hálószobabútor, 2 db 3 méteres gyerekszobafal. Megegyezés biztos. Tel.: 0818/822 44, 85 122.

• Vennék kemény tűzfát valamint fakivágást vállalom. Tel.: 0819/786 106.

• Eladó Fiat 126 P felújított állapotban, STK és EK 2000/3. Tel.: 0819/720 348 (19 óra után).

• Eladó 4x12 m-es fóliakonstrukció gázkazánal együtt. Ára megegyezés szerint. Tel.: 0905 657 586, 0819/941 669.

• Eladó építkezésre is alkalmas, 16 áras kert (Víz, villanyáram van, gáz megoldható. Ár megegyezés szerint.), továbbá kétüléses Pionir és villanykályha. Cím: Molnár Margit, Szentpéter, Marcelovská 10, tel.: 0818/82 141.

## MONTEX

Trávník 291

Külső redőnyök, garázskapuk, műanyag ablakok, gipszkarton, műanyag lambréria szállítását és szerelését vállaljuk jó minőségben, olcsón. Üzletkötők jelentkezését is várjuk. Telefonszám: 0905 251 020.

**Hívjon és mi megyünk!**

Festés és mázolás  
határidőre,  
jó minőségben!

Tel: 0905 325 296

Most 25 % kedvezmény!

**Nemecká firma  
hľadá zájemcov  
o spoluprácu v oblasti  
vřeobecnych financii.**

**Každému ponúkame  
zaujímavú řancu:**

\* Máte túžbu zmeniť finančnú situáciu? \* Máte už toho dosť v zamestnaní? \* Robíte za málo peňazí a nemáte v zamestnaní istotu? \* Viete, že nikto sa o vás finančne nepostará, než vy sám?

**Ak si to uvedomujete, tak tá řanca je práve pre vás!**  
Pracovať podľa úspešného plánu, rovnaké pravidlá pre všetkých, máte možnosť pracovať sami pre seba. Záujemcovia si môžu dohodnúť osobný termín denne od 9.00 do 12.00, resp. od 13.00 do 16.00 na t. č. 0817/423 347, sl. Šebešténová.

• Eladó családi ház Gútán kocsmával együtt a Mierová 32. sz. alatt. Tel.: 0819/943 342.

• Eladó háromszobás családi ház Őrtényben 20-ásas telekkel. Tel.: 0819/941 107.



## GRATULÁLUNK

Névnapjukon szeretettel köszöntjük november 13-án Szilvia november 14-én Alíz november 15-én Adalbert november 16-án Ödön november 17-én Hortenzia november 18-án Jenő november 19-én Erzsébet nevű kedves olvasóinkat, valamint mindazokat, akik ezen a héten ünneplik születésnapjukat.

## HÁZASSÁGOT KÖTÖTTEK

**Gútán:** Fekete Péter és Spisek Zsanett.

## ÚJSZÜLÖTTEK

**A komáromi kórházban születtek:** az úgyallai Bilkó József, a nagykeszi Horváth Mónika, a naszvadi Lakatos Adrián, az ekeli Csernyanszky Kitti, a hetényi Csintalan Norbert, az ifjúsághalvai Szelcsányi Georg, a csallóközarányosi Kovács Mária, a komáromi Cirok Jeffry, Tóth Viktória, Ambrus Zsuzsanna, Barus Ernő, Sörös Erik és Bátkovszky Péter.

## HALÁLOZÁS

Az elmúlt napokban örökre távoztak sorainkból: a virti Dorciák Milan (52 éves), az izsai Veselich Gyula (73 éves), a hetényi Tóth Klára (92 éves) és Ollé Dezső (45 éves), az úgyallai Farkas László (69 éves), a marcelházai Senkár Gizella (72 éves), az ekeli Németh Julianna (76 éves) és Balogh István (52 éves), a szentpéteri Kajan Imre (67 éves), a gútai Sallai Gyula (86 éves) és Marosi Erzsébet (89 éves), a komáromi Keszeg Sándor (73 éves), Ördög István (58 éves), Noga János (71 éves), Sáro Jaroslav (50-éves), Horňáček Vít (70-éves), Vrečić Lajos (66-éves), Molnár Olga (66 éves) és Ropog Júlia (53 éves).  
**Emléküket megőrizzük!**

Dél-Komáromban a Termál fürdővel szemben minőségi

## ÚJBOROK

kaphatók üvegben vagy karnában.

Ezerjő	76 Ft/l
Olasz rizling	76 Ft/l
Muskotály	86 Ft/l
Kékfrankos	89 Ft/l
Zweigelt	100 Ft/l

**Nyitva:**

hétfőtől szombatig  
8-tól 19 óráig

## \* SPORT \* SPORT \* SPORT \*

### ASZTALITENISZ

A Hodál Robert, Gáspár László, Machalik Ivan és Bohus Aurél játékosokból álló első ligás Órsújfalu Dinamó férfi asztalitenisz-csapat az 1999–2000. évi bajnoki küzdelmekben ezidáig váltakozó sikereket ért el.

#### Eredmények:

Órsújfalu – Récsé B 7:11, Órsújfalu – Zólyom 14:4, Órsújfalu – H. Trstfany 10:8, Michajlovce – Órsújfalu 9:9, Rozsnyó – Órsújfalu 12:6

#### Az első liga állása:

Čadca	5	5	0	0	73:17	15
Zsolna	5	4	0	1	64:26	3
Récsé B	5	4	0	1	61:29	13
Martin	5	4	0	1	54:36	13
Rózsahegy	5	3	0	2	58:32	11
H. Trstfany	5	3	0	2	50:40	11
Rozsnyó	5	3	0	2	48:42	11
Órsújfalu	5	2	1	2	46:44	10
Nagyszombat	5	1	0	4	30:60	7
Michajlovce	5	0	1	4	25:65	6
Tapolcsány	5	0	0	5	18:72	5
Zólyom	5	0	0	5	13:77	5

A következő fordulót november 13-án játsszák.

A második ligás bajnoki pontokért az alábbi órsújfalu tartalékcsoport küzd: Moravec Ludovit, Lacko Tibor, Kozár Milan, Varga Sándor memők és Chudý Norbert.

Az első öt mérkőzés eredménye: Érsekújvári Vrias – Órsújfalu B 11:7, Vydrany – Órsújfalu B 9:9, Duna-szerdahely – Órsújfalu B 9:9, Órsújfalu B – Récséi Mostex C 12:6, Órsújfalu – Pozsonyi Sokol Koliba 14:4

### ÖKÖLVÍVÁS

Az alábbiakban a Dukla Komárno ökölvívói gazdag sportéletének utóbbi eseményeit elevenítjük fel.

• **Győrfi és Bencsik edzők** vezetésével az ifikategóriában Bruder, Sárközy, Jandura, Durza és Krastenič, a szeniorok között Zelo, Sárközy, Martinec és Varga ér el kiváló eredményeket a hazai és a nemzetközi találkozók, de a klub az utánpótlásképzésben is az országos élvonalhoz tartozik.

• **A Dukla soraiban** megkezdte rendszeres edzéseit az első komáromi női öklöző, Vida Agnes, aki első találkozóján, Galántán fölényes győzelmet aratott a pozsonyi Cichová M. felett.

• **A dániai Korsor városában** az ifik és a szeniorok vegyescsapata találkozott a hazai KAB öklözőivel. Annak ellenére, hogy a dániaiak 12:8 arányú győzelmet arattak, a komáromiak sem vallottak szégyent. Pontjainkat Sárközy A., Neboháč M., Zelo M. és Martinec A. szerezték.

• **November végén,** Galántán kerül sor a regionális ökölvívótorna döntőjére, november 27-én és 28-án Kassán az ifiliga tornájára, december 4-én pedig az ausztriai Dornbirnben, egy nemzetközi tornán lép színpadra a Dukla Komárno SKB csapata.

Tadanai O.

### KOSÁRLABDA

Paulik József edző vezetésével jól rajtolt a Komáromi Plynokom férfi felnőtt csapat a szlovákiai II. ligában.

#### Eredmények:

Zsolna B – Komárom 60:63 (31:34) Martini Medik – Komárom 62:103 (28:56), Komárom – Nyitrai K–Cero SPU 67:50 (38:22), Komárom – Tapolcsány 120:75 (58:37)

## Apróhirdetés

- **Predám** vysokotelnú jalovicu. Pövod známy. Telenie 25.–26. decembra. Tel.: 0905 324 769.
- **Eladó** Lada 1500, r. v. 1977, STK, EK, piros, 0905 606 252.
- **Eladó** 42–44-es női sötétbarna irhabunda, fehér szegéllyel. Tel.: 0819/941 913.
- **Választott kismalacok eladók.** Tel.: 0819/942 080.
- **Kiadó garzont kersek** Gútán. Tel.: 0905 342 366.
- **Eladó** 2–szobás családi ház Gútán. Tel.: 0905 178 826.
- **Eladó** Vari kistraktor teljes felszereléssel. Tel.: 0905 178 826.
- **Eladó** AKAI videorekorder 4900 koronáért. Tel.: 0819/943 036.
- **Eladó** használt balkonajtó, 2 db biltenős ablak rámaik nélkül. Tel.: 0819/943 036.
- **Eladó** ülőgarnitúra, fotelok, szőnyegek, díloasztal 8 székek és irodai íróasztalok. Tel.: 0905 380 719.
- **Eladó** 42-es nyúliszörme bunda (1000 Sk). Cim: Kúpelná 361, Nemesócsa.

## LABDARÚGÁS

Gúta B – Nagykeszi 4:0 elmaradt bajnoki mérkőzésen.

**Ifjúsági járási bajnokság**

**Izsa őszi első**

Az izsai ifjúsági csapat két pont előnnyel lett őszi bajnok az 1999–2000. évi bajnokságban. Horváth Tibor edző legénysége csak egy mérkőzést veszített az ősz folyamán.

**Az őszi táblázat:**

Izsa	8	6	1	1	36:12	19
Imely	8	5	2	1	32: 6	17
Szentpéter	8	3	4	1	30:22	13
Hetény	8	4	1	3	22:22	13
Úgyalla	8	4	0	4	17:18	12
Lakszakállas	8	3	1	4	14:26	10
Keszegfalva	8	2	1	5	20:25	7
Madar	8	2	1	5	16:31	7
Bátorkeszi	8	1	1	6	8:30	4

–bd–

### ROLEX

**Bátorové Koshiy**

**Podkopcová 67.**

Tel./fax: 0819/974 23

mobil: 0905 351 085

**Redőnyök, szúnyoghálók, szalagfüggönyök, relaxák és garázsajtók szerelését újutányos áron vállaljuk. Várjuk üzletkötők jelentkezését.**

Köszönjük, hogy megvásárolta lapunkat és gyarapította a **dunatáj** olvasóinak sorait!

## KÖSZÖNTŐK

Szombaton családja körében ünnepelte 80. születésnapját a szeretett társ, édesapa, nagypapa és dédnagyapa,

**Nagy Ferenc**

**Gútán**

a valamikori ráckerti pályagondnok, a sportolók szeretett „Putyur” bácsija. E szép ünnep alkalmából szívből jövő jókívánságait küldi és segítségét szerető családja.

November 12-én ünneplik házasságkötésük 50. évfordulóját a drága szülők

**Janik Jenő és felesége**

**szül. Lengyel Erzsébet**

**Martoson.**

E szép ünnep alkalmából szívből köszönti és még hosszú, boldog életet kíván nekik szeretteik körében két fiuk, két menyüek és négy unokájuk: Szilvia, Tamás, Gábor és Zsol-ti.

## Dunatáj

— magyar nyelvű regionális hetilap. Kiadja a DANUBIUS—press kiadóvállalat. Főszerkesztő Morovič Lajos. Főszerkesztő—helyettes Németh István. Rovatvezető: N. Kulacs Zsuzsa. Gazdasági ügyintéző: Csernava Mária. Szerkesztőségünk és hirdetésfelvételünk címe: Dunatáj szerkesztőség, Széna tér 3., Postafiók 38, 945 01 Komárno (tel.: 0819/731 267). Hirdetőirodánk címe: Linda baby centrum, Győri utca 31., 946 03 Kolárovo. Telefon és üzenetrögzítő 0819/731267. Előfizetési díj egész évre 260 korona, félévre 130 korona. Előfizetéseket elfogad minden lapkézbesítő és postahivatal. Kéziratokat nem örzünk meg és nem küldünk vissza. Szedés és tördelés DANUBIUS—press. Nyomja a Keszegfalvai LLSA Nyomdaüzem. Terjesztés a Postal Hírlapszolgálat és az UNITOP.

Regisztrációs szám: MK 190/90. Nemzetközi indexszám: 492 11.